

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 77 (1959)

**Heft:** 96

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paralt tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés  
Nr. 96 Bern, Dienstag 28. April 1959

77. Jahrgang — 77<sup>e</sup> année

Berne, mardi 28 avril 1959 № 96

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21680  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich  
Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50;  
Ausland: jährlich Fr. 40.— Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-  
Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum;  
Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementpreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21680  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse:  
un an à 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 3.50 fr.; un mois 3.50 fr.;  
étranger: fr. 40.— par an — Prix de la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger:  
30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10.50.

## Inhalt — Sommaire — Sommario

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di  
fabbrica e di commercio 174681-174706.  
Sasid, siderurgische Gesellschaft AG, in Ltg. (Sasid, società anonyme sidérurgique  
en liq.), in Liestal.  
Bilanzen. — Bilans. — Bilanci.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

«Die wirtschaftliche und soziale Lage der schweizerischen Bergbevölkerung» (Son-  
derheft Nr. 66 der «Volkswirtschaft»).  
«La situation économique et sociale de la population montagnarde en Suisse»  
66<sup>e</sup> supplément de «La Vie économique».  
Australian: Einführungsvorschriften. — Australie: Prescriptions d'importation.  
Telexdienst mit Singapur und dem Malaiischen Bund. — Service télex avec Singapour  
et la Fédération de Malaisie.

1<sup>o</sup> Actions de la Banque Populaire de la Gruyère, à Bulle, N°s 790, 2089,  
2330, émises le 31 janvier 1897, du capital de 200 fr., au porteur.

2<sup>o</sup> Actions de la Banque Populaire de la Gruyère, à Bulle, N°s 4022, 4027,  
4338, émises le 1<sup>er</sup> mars 1908, du capital de 200 fr., au porteur. (262<sup>2</sup>)

Bulle, le 23 avril 1959.

Le président du Tribunal:

D. Genoud.

Le juge-instructeur du district de Sierre, à la requête de M<sup>e</sup> Aloys Theytaz, avocat, à Sierre, agissant pour M. Zacharie Frély, à Chippis, repré-  
senté par son tuteur M. Gabriel Zufferey au même lieu, somme le détenteur  
inconnu de l'obligation N° 29, de Fr. 1000 c/Caisse de Crédit Mutual de  
Chippis, titré au nom de Zacharie Frély, de produire ce titre au greffe  
du Tribunal de Sierre, dans le délai de six mois, expirant le 30 octobre  
1959, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (257<sup>2</sup>)

Sierre, le 23 avril 1959.

Le juge-instructeur: G. Emery.

## Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

#### Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Inhaber-Schuldbrief von Fr. 8 500, vom 16. November  
1923, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Aarau Nr. 4, zu Lasten der Eheleute  
Friedrich Emil und Marie Pauline Emma Fischer-Haller, in Aarau wohnhaft  
gewesen, bzw. deren Erbgemeinschaft, als Schuldner.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben  
innert einem Jahre, d.h. bis 2. Mai 1960, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen,  
ansonst derselbe als kraftlos erklärt würde. (259<sup>2</sup>)

Aarau, den 22. April 1959.

Bezirksgericht.

Es wird vermisst: Inhaber-Schuldbrief von Fr. 10 000, vom 4. Februar  
1948, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Aarau Nr. 217, Kat. Pl. 45, Parzelle  
655, zu Lasten des Dr. med. Otto Knüsel, Augenarzt, von Luzern, in Aarau, als  
Schuldner.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben  
innert eines Jahres, d.h. bis 2. Mai 1960, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen,  
ansonst derselbe als kraftlos erklärt würde. (260<sup>2</sup>)

Aarau, den 22. April 1959.

Bezirksgericht.

Der unbekannte Inhaber des Titelmantels zur Obligation 3 % Gewerbe-  
kasse in Bern, Nr. 663 H, von nom. Fr. 5000, wird hiermit aufgefordert, den  
genannten Titelmantel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentli-  
chung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigfalls  
die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zah-  
lungsverbot erlassen. (265<sup>1</sup>)

Bern, den 27. April 1959.

Der Gerichtspräsident III:

Hilfiker.

Der unbekannte Besitzer des Sparheftes Nr. 8389 der Thurgauischen Kan-  
tonalbank, Agentur Sulgen, lt. auf den Namen des Gläubigers Franz Kovacs,  
zur Zeit Birsfelden, wird hiermit aufgefordert, das fragliche Sparheft innert der  
Frist von 6 Monaten beim unterzeichneten Gerichtspräsidenten zu deponieren,  
ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt. (263<sup>2</sup>)

Bischofszell, den 23. April 1959.

Bezirksgerichtspräsident Bischofszell.

#### Première insertion

Par ordonnance du 27 avril 1959, le président du Tribunal de première  
instance somme le détenteur inconnu des 80 actions anciennes de Fr. 100  
chacune, entièrement libérées, au porteur, avec coupons attachés N° 15 et  
suivants de la Société anonyme de l'Union des Usines et des Exploitations  
forestières de NASIC S.A., à Genève, portant les numéros suivants:

66701/20 - 67901/20 - 90301/20 - 150501/20

de les déposer au greffe du Tribunal de première instance dans un délai  
de six mois à compter de la première publication de la première insertion,  
faute de quoi l'annulation sera prononcée. B IX (263<sup>2</sup>)

Tribunal de première instance de Genève:

Henri Werner, président.

Le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Gruyère (Fribourg)  
somme le ou les détenteurs inconnus des titres ci-après de les produire au Greffe  
du Tribunal de Bulle, dans le délai de six mois dès la première publication,  
faute de quoi l'annulation sera prononcée:

Pour cause de nettoyage des bureaux, l'Office fédéral du registre du  
commerce sera fermé le lundi 4 mai 1959.

#### Kantone/Cantons/Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Land-  
schaft, Aargau, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève.

#### Zürich — Zurich — Zurigo

23. April 1959. Kies- und Sandwerk.  
Richi & Co., in Weiningen. Unter dieser Firma sind Anna Richi und Jakob  
Richi-Stüssi, beide von Weiningen und Zürich, in Weiningen, und Emma  
Bader-Richi, von Regensdorf (Zürich), in Zürich 10, letztere mit Zustimmung  
ihres Ehemannes im Sinne von Art. 167 ZGB, als unbeschränkt haftende Ge-  
sellschafter, sowie Alice Schenk-Richi, von Eggwil (Bern), in Cernier (Neuen-  
burg), als Kommanditärin mit einer durch Verrechnung liberierten Kommandit-  
summe von Fr. 10 000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Juni  
1955 ihren Anfang genommen hat. Die Vertretungsbefugnis der Gesellschafter  
Jakob Richi-Stüssi und Emma Bader-Richi ist in dem Sinne beschränkt, dass  
sie nur Kollektivunterschrift führen, und zwar miteinander. Kies- und Sand-  
werk. Im Bühl.

23. April 1959. Automobile usw.  
Romax G.m.b.H., bisher in Bascl (SHAB. Nr. 206 vom 4. September 1958,  
Seite 2366). Die Gesellschafterversammlung vom 10. April 1959 hat die Sta-  
tuten, die ursprünglich vom 14. August 1958 datieren, geändert. Sitz der Ge-  
sellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft beweckt den Handel mit Produkten  
der Automobilbranche, den Verteilung und die Vertretung solcher Produkte  
sowie die Tätigkeit aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Das Stamm-  
kapital ist auf Fr. 40 000 erhöht worden, indem Alfred Amiguet, von Gryon  
(Waadt), in Kilchberg (Zürich), als neuer Gesellschafter mit einer Stammein-  
lage von Fr. 20 000 eingetreten ist. Weitere Gesellschafter sind Dr. Cornelius  
Bediteau, staatenlos, in Bascl, in Gütertrennung lebend, mit einer Stammein-  
lage von Fr. 15 000, und Max Brisacher, von Döttingen, in Basel, mit einer  
Stammeinlage von Fr. 5000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Han-  
delsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch einge-  
schriebenen Brief. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift sind die drei Ge-  
sellschafter Alfred Amiguet (neu), Dr. Cornelius Bediteau (bisher) und Max  
Brisacher (bisher). Sie zeichnen je zu zweien. Geschäftsdomicil: Grüngasse 19,  
in Zürich 4.

23. April 1959. Waren aller Art usw.

The Courtlandt Corporation AG, Zürich, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 9 vom 13. Januar 1958, Seite 110), Handel mit und Import und Export von Waren aller Art usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 26. November 1958 ist diese Gesellschaft aufgelöst worden. Die Liquidation wird unter der Firma The Courtlandt Corporation AG, Zürich in Liquidation durchgeführt. Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Johann Jakob Zweifel und Dr. Heinz Friedrich Wyss. Diese sowie Dr. Willy Staehelin und Emil Hauser sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschriften von Dr. Willy Staehelin, Emil Hauser und John Hall, letzterer dem Verwaltungsrat noch angehörend, sowie die Prokura von August Götschi sind erloschen.

23. April 1959. Waren aller Art.

Watrag Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 73 vom 27. März 1952, Seite 822), Import und Export von Waren aller Art, insbesondere Transitgeschäfte usw. Dr. Ferdinand Fuchs ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt worden Beat Sehoenenberger, von und in Zürich. Neues Geschäftsdomicil: Tödistrasse 45, in Zürich 2 (bei Firma Sehoenenberger & Gnecht).

23. April 1959.

Titan Auto Service AG (Tasag), in Zürich 9 (SHAB. Nr. 223 vom 24. September 1958, Seite 2571). Emil Fehlmann ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Emil Fehlmann, einziges Verwaltungsratsmitglied und Direktor, führt den Zusatz «jun.» nicht mehr.

23. April 1959. Holz usw.

A. Wettstein Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1955, Seite 1953), Handel mit Holz und Holzprodukten usw. Alfred Wettstein sen. ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das einzige Verwaltungsratsmitglied Alfred Theodor Wettstein führt den Zusatz «jun.» nicht mehr.

23. April 1959. Immobilien.

A.-G. Kornhausstrasse, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 86 vom 13. April 1956, Seite 946), Beschaffung und Vermietung von Häusern usw. Albert Benz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden: Alfred Meyer, von Zürich und Oltingen, in Zürich.

23. April 1959.

Marathon Edelstahl A.G. (Aciers fins Marathon S.A.) (Marathon quality steels Ltd.), in Zürich 8 (SHAB. Nr. 236 vom 9. Oktober 1958, Seite 2701). Die Generalversammlung vom 10. April 1959 hat die Statuten geändert. Die eingetragenen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

23. April 1959. Beteiligungen usw.

Pelikan A.-G., in Zürich 1. Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 77 vom 2. April 1958, Seite 919). Neues Geschäftsdomicil: Fraumünsterstrasse 23, in Zürich 1 (bei Dr. Armin Schweizer).

23. April 1959. Waren aller Art, Liegenschaften.

Eugen Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1948, Seite 1886). Neues Geschäftsdomicil: Fraumünsterstrasse 23, in Zürich 1 (bei Dr. Armin Schweizer).

23. April 1959.

Schweizerische Bankgesellschaft (Union de Banques Suisses) (Unione di Banche Svizzere) (Union Bank of Switzerland), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 74 vom 2. April 1959, Seite 930). Die Prokura von Karl Dönni ist erloschen.

23. April 1959. Bettfedern usw.

Hans Hasler A.G. Zürich, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 295 vom 18. Dezember 1953, Seite 3069), Engros- und Detailhandel mit Bettfedern, Flaum, Bett- und Polsterartikeln usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Hans Hasler, von Zürich, in Kileberg (Zürich).

23. April 1959.

Pensionskasse der Beamten und Angestellten der Schweizerischen Nationalbank, in Zürich 1, Genossenschaft (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1958, Seite 414). Die Unterschriften von Riccardo Rossi und Hans Stricker sind erloschen. René Hügli, von Meikirch (Bern), in Neuenburg, bisher Ersatzmann, ist nun Mitglied des Vorstandes. Neu wurde als Mitglied des Vorstandes gewählt Rudolf Aebersold, von Niederhünigen, in Bern. Der Vorsitzende und der Sekretär führen unter sich oder je mit einem Mitglied des Vorstandes Kollektivunterschrift.

23. April 1959. Waren aller Art.

Genossenschaft Migros Zürich, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1958, Seite 2562), Deckung des Warenbedarfs der Mitglieder usw. Zum Vize-direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Max Gagliardi; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Paul Eigenmann, von Waldkirch (St. Gallen), in Oberengstringen, und Rolf Studer, von Frutigen, in Zürich.

23. April 1959.

I. Straub, Federn u. Drahtartikel, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Immanuel Straub, von Schönenbaumgarten (Thurgau), in Zürich 11. Einzelunterschrift ist erteilt worden an Margrit Straub geb. Wolf, von Schönenbaumgarten (Thurgau), in Zürich. Herstellung von Zug-, Druck-, Torsions- und Formfedern sowie sämtlichen Drahtartikeln. Allmännstrasse 55.

23. April 1959. Presswerk, Metallbau.

F. Brönnimann, in Oberengstringen (SHAB. Nr. 260 vom 6. November 1958, Seite 2962), Profilpresswerk und Metallbau-Werkstätte. Einzelprokura ist erteilt an Fritz Brönnimann jun., von Zimmerwald (Bern), in Zürich.

23. April 1959. Kosmetische Produkte usw.

Xaver Huber, in Bassersdorf (SHAB. Nr. 181 vom 6. August 1958, Seite 2130), Fabrikation von und Handel mit kosmetischen Produkten usw. Der Konkurs wurde durch den Konkursrichter des Bezirksgerichts Bülach am 15. April 1959 widerrufen. Die Firma besteht in früherer Weise weiter.

23. April 1959. Haarschmuck, Kammwaren.

Hugo Süssmann, in Zürich (SHAB. Nr. 162 vom 16. Juli 1942, Seite 1630), Handel in gros mit Haarschmuck und Kammwaren. Neues Geschäftsdomicil: Waffenplatzstrasse 70.

23. April 1959. Baumwollzwirnerei.

Wilhelm Egli-Kopp, in Elgg (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1936, Seite 118), Baumwollzwirnerei. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. April 1959. Industrielle Erzeugnisse usw.

«Wema» Aktiengesellschaft, in Wallisellen (SHAB. Nr. 202 vom 29. August 1956, Seite 2208), Handel mit industriellen Erzeugnissen usw. Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB. Nr. 79 vom 8. April 1959, Seite 993) im Handelsregister des Kantons Zürich von Aantes wegen gelöscht.

23. April 1959.

Handels-, Immobilien- und Bau-AG Himmobag, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 231 vom 4. Oktober 1954, Seite 2522), Erstellung und Umbau von Wohn- und Geschäftshäusern auf eigene Rechnung und auf Rechnung Dritter usw. Ueber diese Gesellschaft wurde durch den Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich am 8. April 1959 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Aarberg

24. April 1959. Liegenschaften.

E. Kobi, in Lätti/Moosafoltern, Gemeinde Rapperswil, Inhaber der Firma ist Ernst Kobi, von Münchenbuchsee, in Lätti/Moosafoltern, Gemeinde Rapperswil, gütterrechtlich getrennter Ehegatte der Ida geborene Walther. Gewerbsmässige Vermittlung von und Handel mit Liegenschaften.

##### Bureau Bern

23. April 1959.

Schindler Aufzüge & Motoren A.G. Bern, in Bern (SHAB. Nr. 173 vom 26. Juli 1956, Seite 1950). Die Prokura des Adolf Fässler ist erloschen. Prokura ist neu erteilt worden an Eduard Meyer, von Roggwil, in Bern; er zeichnet kollektiv mit einem Delegierten des Verwaltungsrates.

24. April 1959.

Schwarz-Filmtechnik G.m.b.H., in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Ausbau und Betrieb eines filmtechnischen Labors sowie allgemeine Betätigung auf dem Gebiete des Filmwesens usw. (SHAB. Nr. 300 vom 23. Dezember 1954, Seite 3286). Milton Rey Hartmann ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 12 000 ist an die neue Gesellschafterin «Milton Ray Hartmann-Stiftung zur Förderung des Kultur-, Dokumentar- und Unterrichtsfilms», in Bern, übergegangen. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 2. Februar 1959 wurden die Statuten entsprechend geändert.

24. April 1959. Heizungsanlagen usw.

Badertscher & Co., Zwei gnie der la ssung in Bern, Heizungs-, Lüftungs- und Oelfeuerungsanlagen (SHAB. Nr. 294 vom 16. Dezember 1957, Seite 3278), Kollektivgesellschaft mit Hauptsitz in Münenhenstein. Die Kollektivgesellschaft wurde mit Wirkung ab 1. April 1959 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Die beiden bisherigen Kollektivgesellschafter Hans Badertscher-Treuer und Ernst Badertscher-Hasler sind unbeschränkt haftende Gesellschafter. Den beiden Kommanditärinnen Anna Badertscher-Treuer, von Lauperswil, in Münchenstein, und Elisabeth Badertscher-Hasler, von Lauperswil, in Bolligen, wurde Einzelprokura für das Gesamtunternehmen erteilt.

24. April 1959.

Schweizerische Kreditanstalt, Zwei gnie der la ssung in Bern (SHAB. Nr. 32 vom 10. Februar 1959, Seite 454), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des verstorbenen Dr. Albert Linder, Präsident der Generaldirektion, ist erloschen. Neu wurden gewählt: Jean Jacques Kurz, von Aarau und Basel, in Zürich, zu einem Mitglied der Generaldirektion, und Dr. Robert Lang, von und in Zürich, zu einem stellvertretenden Mitglied der Generaldirektion. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtinstut.

##### Bureau Biel

23. April 1959. Immobilien.

Maison Atlantic S.A. (Atlantic House Ltd.), in Biel (SHAB. Nr. 46 vom 24. Februar 1956, Seite 510). Josephine de Chastonay, verw. Calori geb. de Preux und André de Chastonay sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Die Unterschrift von Josephine de Chastonay ist erloschen. Als neue Verwaltungsratsmitglieder wurden gewählt: Hans Gasser, von Belp, in Bern, als Präsident; Fritz Stalder, von Lützelflüh, in Bern, und Robert Schmid, von Oberwiedbraeh, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

##### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

18. April 1959. Liegenschaften.

Zürcher & Cie., in Langnau i. E., Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 246 vom 21. Oktober 1958, Seite 2794). Die Gesellschaft ist seit dem 30. Juni 1958 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

20. April 1959. Metzgerei, Restaurant usw.

Fritz Stettler, in Signau, Metzgerei, Bahnhofrestaurat Signau, Handel mit Gross- und Kleinvieh (SHAB. Nr. 115 vom 21. Mai 1951, Seite 1214). Die Firma wird infolge Abtreten des Geschäftes gelöscht.

20. April 1959.

Käseriegengesellschaft Lauperswil, in Lauperswil (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1955, Seite 655). Die Unterschrift von Fritz Gammeter ist erloschen. Zum Sekretär wurde gewählt der Beisitzer Ernst Rentsch, von Trub, in Lauperswil. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen zu zweien.

##### Bureau Laufen

23. April 1959.

Josef Spaar-von Arx, Hotel zum Jura, in Laufen (SHAB. Nr. 152 vom 2. Juli 1932, Seite 1632). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

##### Bureau Saanen

21. April 1959. Liegenschaften.

Waldheim A.-G. Gstaad, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB. Nr. 49 vom 28. Februar 1948, Seite 601). Karl Zingre ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Verwaltungsrat gewählt worden: Albert Würsten, von Saanen, in Gstaad, Gemeinde Saanen. Er führt Einzelunterschrift.

##### Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

23 avril 1959. Chaussures.

Walter Trummer, Le Noirmont, commerce de chaussures (FOSC. du 2 octobre 1952, № 231, page 2424). La raison est radiée pour cause de cessation de commerce.

23 avril 1959. Horlogerie.

Roger Grobety, au Noirmont. Le chef de la maison est Roger Grobety, de Delémont, au Noirmont. Il a repris l'actif et le passif de la maison «Paul Girard», à La Chaux-de-fonds, radiée. Atelier de terminage de mouvements d'horlogerie.

*Bureau Schwarzenburg*

22. April 1959.

Amtsersparniskasse Schwarzenburg, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern (SHAB. Nr. 284 vom 4. Dezember 1958, Seite 3234), Genossenschaft. Die Unterschrift des Verwalters Armin Weiss ist erloschen. Zum neuen Verwalter wurde gewählt: Fritz Bühlmann, von Eggwil, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Er führt die Unterschrift kollektiv zu zweien mit den übrigen Zeichnungsberechtigten; seine Prokura ist erloschen.

*Bureau Trachselwald*

23. April 1959.

Wasserversorgung Huttwil A.G., in Huttwil (SHAB. Nr. 131 vom 7. Juni 1956, Seite 1462). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 11. April 1959 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

*Luzern — Lucerne — Lucerna*

22. April 1959. Holzwaren usw.

Siegwart & Cie., in Flühli, Holzwaffenfabrik usw. (SHAB. Nr. 80 vom 6. April 1954, Seite 888). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Umwandlung in eine Aktiengesellschaft aufgelöst; sie ist nach beendiger Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue «Siegwart & Cie., Säge- und Hobelwerk A.G.», in Flühli.

22. April 1959.

Siegwart & Cie., Säge- und Hobelwerk A.G., in Flühli. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 6. September 1958 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezeichnet die Weiterführung des bisher unter der Firma «Siegwart & Cie.» in Flühli betriebenen Säge- und Hobelwerkes. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen und ihre Tätigkeit auf weitere verwandte Geschäftsbiete ausdehnen. Die Gesellschaft übernimmt laut Apportvertrag vom 6. September 1958 und Uebernahmehilanz per 31. Dezember 1957 Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Siegwart & Cie.» in Flühli, wobei die Aktiven Fr. 586 093.52 und die Passiven Fr. 436 093.52 betragen. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 150 000, der beiglied wird durch Aushändigung von 300 voll libierten Nomenaktien zu Fr. 500 an die bisherigen Kollektivgesellschafter. Das voll libierte Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 300 Nomenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Präsident ist Walter Schnyder, von Schüpfheim und Flühli, in Flühli; Mitglieder sind Hermann Siegwart, von Horw, in Hergiswil a.S., und Hugo Schmidiger, von und in Flühli. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Die übrigen Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien.

22. April 1959. Baumaschinen usw.

Brun & Cie. A.G., in Altishofen, Baumaschinen, Hebezeuge, Ketten usw. (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1958, Seite 2627). An der Generalversammlung vom 18. April 1959 wurden die Statuten revidiert. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Präsident mit Einzelunterschrift ist Henri Brun (bisher). Mitglieder sind: Alfred genannt Fred Brun (bisher); Julie Martin geb. Brun, von Ste. Croix, in Wil (St. Gallen), und Hans Fellmann, von und in Luzern (beide neu). Alfred genannt Fred Brun und Hans Fellmann zeichnen zu zweien unter sich oder mit einem anderen Zeichnungsberechtigten.

22. April 1959.

Martin Hammer A.G. mech. Werkstätten, Kriens, in Kriens (SHAB. Nr. 133 vom 10. Juni 1952, Seite 1475). Anstelle des verstorbenen einzigen Mitgliedes des Verwaltungsrates Martin Hammer, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde gewählt Louise Hammer-Arnold, von Kriens und Schwarzenberg, in Kriens. Sie führt Einzelunterschrift.

22. April 1959. Gasthaus.

Alois Lang-Peter, in Dagmersellen. Inhaber dieser Firma ist Alois Lang-Peter, von Neuenkirch, in Dagmersellen. Betrieb des Gasthauses «Löwen».

22. April 1959.

Pilatus, Bau- & Immobilien A.G., Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 201 vom 29. August 1958, Seite 2314). Die Unterschrift des aus dem Verwaltungsrat ausgeschiedenen Hans Bucher ist erloschen. Das Verwaltungsratsmitglied Alfred Holenstein führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

22. April 1959.

S. Scheller, Reformhaus Burgertor, in Luzern, Handel mit allen der Volksgesundheit zuträglichen Nahrungs- und Genussmitteln usw. (SHAB. Nr. 170 vom 23. Juli 1956, Seite 1915). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Firma «Reformhaus Merz A.G. Diät- & Kräuterhaus, Basel», in Basel.

22. April 1959.

Schweinezuchtgenossenschaft Sempachi-Neuenkirch und Umgebung, in Sempach (SHAB. Nr. 301 vom 23. Dezember 1948, Seite 3482). Die Genossenschaft hat sich laut Generalversammlungsbeschluss vom 28. März 1955 auf Grund des luzernischen Gesetzes über die Förderung der Tierzucht vom 12. Mai 1948 und der kantonalen Vollziehungsverordnung dazu vom 19. August 1948 in eine Genossenschaft des kantonalen öffentlichen Rechtes umgewandelt. Sie wird deshalb gelöscht.

22. April 1959. Verlag.

Ecclesiastica A. Bättig, in Sursee. Inhaber dieser Firma ist Alois Bättig, von Hergiswil b.W., in Sursee. Verlag für Hilfsmittel für Seelsorge und Liturgie. Münsterstrasse.

*Glarus — Glaris — Glarona*

23. April 1959.

Braunviehzucht-Genossenschaft Engi & Umg., in Engi (SHAB. Nr. 206 vom 4. September 1947, Seite 2564). Die Unterschrift von Heinrich Baumgartner-Blumer ist erloschen. Heinrich Häggerli-Marti ist jetzt Präsident (bisher Vizepräsident); Matthias Blumer ist jetzt Vizepräsident (bisher Beisitzer) und Matthias Marti Aktuar (bisher). Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

23. April 1959.

A.-G. für allgemeine Beteiligungen Glarus (Société Anonyme pour participations générales Glaris) (General Investment Company Limited Glaris), in Glarus, Verwaltung von Wertpapieren und Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1947, Seite 2122). Dr. Hugo F. Heberlein ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied des Verwaltungsrates gewählt: Dr. Conrad Meyer, von Zürich, in Rüschlikon (Zürich). Er zeichnet einzeln.

*Freiburg — Fribourg — Friborgo**Bureau de Bulle (district de la Gruyère)*

22 avril 1959. Bonneterie, laines.

Jeanne et Berthe Savary, à Sâles. Sous cette raison sociale, il s'est constitué dès ce jour une société en nom collectif dont les associées sont: Jeanne et Berthe Savary, toutes deux feu Alfred, de et à Sâles (Gruyère). La société est engagée par la signature collective des deux associées. Commerce de bonneterie et laines. Au village.

*Bureau de Fribourg*

22 avril 1959. Comptabilités, travaux de bureau.

Jean Beyeler, à Fribourg, comptabilités et travaux de bureau «Confidex» (FOSC. du 3 avril 1957, N° 78, page 887). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

*Soleothurn — Soleure — Soletta**Bureau Stadt Solothurn*

23. April 1959.

Aare-Schiffahrt A.G. Solothurn (Navigation sur l'Aar S.A. Soleure), in Solothurn (SHAB. Nr. 170 vom 24. Juli 1958, Seite 2020). Das Domizil befindet sich an der Weissensteinstrasse 15 (Advokaturbureau Dr. P. Gunninger).

*Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città*

14. April 1959.

Patentanwaltsbüro Eder & Cie., in Basel. Carl E. Eder-Graiff, von Fischingen, in Waldenburg, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Dr. ch. Reinhard Straumann, von Bretzwil, in Waldenburg, als Kommanditär mit Fr. 25 000 sind unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 23. März 1959 begonnen hat. Einzelprokura wurde erteilt an Nelly genannt Cornelia Eder-Graiff, von Fischingen, in Waldenburg. Patentanwaltsbüro. Münchensteinerstrasse 2.

20. April 1959. Immobilien.

Pinus A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 17. April 1959 eine Aktiengesellschaft. Sie bezeichnet: Kauf, baurechtswise Erwerb, Verkauf, Ueberbauung, Pachtung, Verpachtung sowie Verwaltung von Immobilien jeder Art, ferner Beteiligung an Unternehmen, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen. Das Grundkapital beträgt Franken 210 000, eingeteilt in 210 voll einzahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt die Liegenschaft Riehenstrasse 181, in Basel, zum Preise von Fr. 250 000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Franz Koller, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: St. Alban-Anlage 67.

20. April 1959. Parfümerien usw.

Georg Dralle A.G., in Basel. Herstellung von Parfümerien usw. (SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1951, Seite 206). In der Generalversammlung vom 20. April 1959 wurde das Aktienkapital von Fr. 75 000 herabgesetzt auf Franken 40 000 durch Abschreibung der 75 Aktien zu Fr. 1000 auf je Franken 533 $\frac{1}{3}$ . Gleichzeitig wurde das Aktienkapital um Fr. 35 000 durch Heraufsetzung des Nennwertes der Aktien wieder erhöht auf Fr. 75 000, eingeteilt in 75 voll einzahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000.

20. April 1959.

Natural Shipping A.G., in Basel (SHAB. Nr. 110 vom 13. Mai 1958, Seite 1323). Prokura wurde erteilt an Ronald Stocker, von Obermumpf, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

20. April 1959. Speditionen usw.

Natural A.G., in Basel, Speditionsgeschäfte usw. (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1958, Seite 298). Prokura wurde erteilt an: Friedrich Aregger, von Romoos, in Bottmingen; Rudolf Bertrand, Thomas Brunner, Rudolf Bürkle, Dante Farnetti, alle von und in Basel, und Jacques Zwingli, von Wattwil (St. Gallen), in Basel. Sie zeichnen zu zweien für den Hauptsitz.

21. April 1959. Wirtschaft.

M. Steib, in Basel, Wirtschaft (SHAB. Nr. 24 vom 30. Januar 1945, Seite 246). Der Inhaber heisst nun Max Steib-Rüegsegger.

21. April 1959. Textilien.

Hedi Mathis, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Hedwig gen. Hedi Mathis, von Asuel, in Basel. Handel mit Textilien. Dornacherstrasse 239.

21. April 1959. Haushaltartikel usw.

Elmac Basel, Hans Macina, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Giovanni Ernesto genannt Hans Macina-Lavaggi, Bürger der Republik San Marino, in Basel. Fabrikation, Import und Export von sowie Handel mit Haushaltartikeln, Elektrogeräten und Küchenmaschinen. Güterstrasse 105.

*Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna*

23. April 1959.

decor studio Ernst Dill, in Aarlesheim, Spezialgeschäft für Schaufensterkunst usw. (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1957, Seite 3092). Nachdem das Konkursverfahren durchgeführt ist, wird die Firma von Amtes wegen gestrichen.

23. April 1959.

Buchdruckerei Reinach, P. Kaysser, in Reinach. Inhaber dieser Einzelfirma ist Paul Kayser-Reichert, von Riehen, in Basel. Buchdruckerei. Egertenstrasse 2.

23. April 1959. Hoch- und Tiefbau.

Joseph Herzog & Co., in Gelterkinden. Hoch- und Tiefbauten aller Art usw. (SHAB. Nr. 154 vom 5. Juli 1955, Seite 1758). Aus der Kommanditgesellschaft sind Werner Herzog, Liselotte Rieder-Herzog und Rosmarie Daicker-Herzog ausgeschieden; ihre Kommanditen sind erloschen. Der bisherige unbeschränkt haftende Gesellschafter Joseph Herzog-Kupferschmid ist nun Kommanditär mit Fr. 10 000, die durch Verrechnung geleistet wurden. Er führt wie bisher Einzelunterschrift. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Alfred Herzog-Schaad zeichnet nun ebenfalls einzeln. Neue Firma: Herzog & Co.

*Aargau — Argovie — Argovia*

21. April 1959.

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB. Nr. 198 vom 26. August 1958, Seite 2291). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Albert Linder, Präsident der Generaldirektion, ist

erloschen. Neu wurden ernannt: Jean Jacques Kurz, von Aarau und Basel, in Zürich, bisher Direktor, zu einem Mitglied der Generaldirektion, und Dr. Robert Lang, von und in Zürich, bisher Direktor, zu einem stellvertretenden Mitglied der Generaldirektion. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

21. April 1959.

**Landw. Konsumgenossenschaft Rohrdorf & Umgebung**, in Oberrohrdorf (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1955, Seite 1660). Die Unterschrift von Josef Schürmann ist erloschen. Präsident ist nun der bisherige Vizepräsident Fritz Regez und Vizepräsident der bisherige Besitzer Kastor Trost-Bochsler, von und in Oberrohrdorf. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar; der Verwalter führt Einzelunterschrift.

21. April 1959. Zimmerei, Schreinerei.

**E. Müller-Lanz**, in Zofingen, Zimmerei und Schreinerei (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1939, Seite 912). Diese Firma ist infolge Tod des Inhabers erloschen.

21. April 1959.

**Kässereigesellschaft Waltenschwil**, in Waltenschwil, Genossenschaft (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juli 1955, Seite 1773). Die Unterschrift von Arnold Kretz ist erloschen. Präsident ist der bisherige Vizepräsident Emil Meier-Burkard und Vizepräsident der bisherige Besitzer Peter Burkard-Füglstaller, von und in Waltenschwil. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier.

21. April 1959.

**Max Dössegger & Co., Kistenfabrikation, Boniswil**, in Boniswil, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 3 vom 7. Januar 1953, Seite 24). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Max Dössegger-Haller heisst infolge Wiederverheiratung Max Dössegger-Fischer.

21. April 1959. Baugeschäft.

**Paul Schäfer**, in Murgenthal, Baugeschäft (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1954, Seite 452). Der Firmainhaber wohnt nun in Murgenthal.

21. April 1959.

**Darlehenskasse Fislisbach**, in Fislisbach, Genossenschaft (SHAB. Nr. 108 vom 12. Mai 1953, Seite 1162). Die Unterschrift von Josef Heimgartner ist erloschen. Als Vizepräsident wurde gewählt der bisherige Besitzer Leo Zimmermann, von Wohlenschwil, in Fislisbach. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

21. April 1959.

**Landwirtschaftliche Genossenschaft Birrwil**, in Birrwil (SHAB. Nr. 111 vom 14. Mai 1958, Seite 1338). Die Unterschrift von Armin Steiner ist erloschen. Präsident ist nun der bisherige Aktuar Richard Gloor und als Aktuar wurde neu in den Vorstand gewählt: Adolf Gloor-Härry, von und in Birrwil. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar; der Verwalter führt Einzelunterschrift.

21. April 1959.

**Darlehenskasse Birmenstorf**, in Birmenstorf, Genossenschaft (SHAB. Nr. 72 vom 29. März 1951, Seite 764). Die Unterschrift von Eduard Zimmermann ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Vorstand gewählt: Anton Zimmermann, von und in Birmenstorf. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

21. April 1959. Sattler, Tapeziererei.

**Robert Dietiker**, in Schöftland, Sattler- und Tapezierergeschäft (SHAB. Nr. 123 vom 29. Mai 1933, Seite 1280). Diese Firma ist infolge Verpachtung des Geschäftes erloschen.

21. April 1959.

**Viehzuchtgenossenschaft Rheintal**, in Fisibach (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1950, Seite 1152). Die Unterschrift von Johann Jetzer ist erloschen. Präsident ist nun der bisherige Vizepräsident Xaver Leimgrubner und als Vizepräsident wurde neu in den Vorstand gewählt: Ernst Laube, von und in Mellikon (Aargau). Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar.

22. April 1959.

**WEVOG Textil-Versandgesellschaft m.b.H.**, in Wettingen, An- und Verkauf sowie Versand von Textilwaren (SHAB. Nr. 273 vom 22. November 1954, Seite 2984). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Gesellschafterversammlung vom 20. März 1959 wurden die Statuten revidiert. Die Stammeinlage von Erwin Vogelbacher wurde von Fr. 10 000 auf Fr. 8000 herabgesetzt. Die freiwerdenden Fr. 2000 übernimmt der Gesellschafter Hans Vogelbacher, dessen Stammeinlage sich dadurch von Fr. 10 000 auf Fr. 12 000 erhöht. Das Stammkapital von Fr. 20 000 besteht nun aus einer Stammeinlage des Hans Vogelbacher von Fr. 12 000 und einer Stammeinlage von Fr. 8000 des Erwin Vogelbacher.

22. April 1959. Stahlbauten usw.

**Wartmann & Cie. A.G. (Wartmann & Cie. S.A.)**, in Brugg, Herstellung von Stahlbauten (Eisenkonstruktionen), von Erzeugnissen der Kesselschmiede und solchen ähnlichen Fabrikationsgebiete usw. (SHAB. Nr. 200 vom 27. August 1956, Seite 2191). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes, ist erteilt worden an Walter Stahel, von Zürich, in Umenken, und Walter Trüb, von Horgen, in Brugg.

22. April 1959.

**Evangelischer Verein Baden**, in Baden, Verkündung der biblischen Gottes-Offenbarung usw. (SHAB. Nr. 51 vom 2. März 1951, Seite 540). Am 9. April 1959 wurde die Auflösung beschlossen und festgestellt, dass die Liquidation beendet ist. Der Verein wird daher gelöscht.

### Tessin — Tessin — Ticino

#### Ufficio di Biasca

16 aprile 1959. Scavi meccanici, ecc.

**Pecedo S.A. Biasca**, in Biasca. Con atto pubblico e statuto del 15 aprile 1959 è stata costituita, sotto la predetta ragione sociale, una società anonima avente per scopo di esercire un'impresa di scavi meccanici, lavori del genio civile, carpenterie e altri lavori analoghi, copertura tetti in genere e di parchetteria. Il capitale sociale di 50 000 fr., è suddiviso in 50 azioni al portatore di 1000 fr. ciascuna, interamente liberate. Le pubblicazioni sociali saranno fatte sul Foglio ufficiale del cantone Ticino e, nei casi previsti dalla legge, sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Per la convocazione dell'assemblea generale, ove nome e indirizzo di tutti gli azionisti siano noti, basterà l'avviso per iscritto. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto d'uno a tre membri, attualmente di: Giuseppe Dotti fu Michele, da Chiggionna, in Dalpe, presidente; Sergio Pedretti fu

Vittorio, da Anzonico, in Biasca, membro, e Defendente Ceresa fu Defendente, da Malvaglia, in Corzoneso, membro. Defendente Ceresa è nominato amministratore delegato. La società è vincolata dalla firma dell'amministratore delegato con quella di un altro membro del consiglio di amministrazione.

#### Ufficio di Faido

22 aprile 1959. Impresa taglio boschi. **Sartore Emilio**, in Dalpe, impresa taglio boschi (FUSC. del 7 aprile 1952, N° 82, pagina 928). Tale ditta viene radiata ad istanza del titolare in seguito a cessazione di esercizio.

#### Ufficio di Lugano

22 aprile 1959. Architettura interna, transazioni immobiliari, costruzioni. **Interform S.A.**, a Castagnola, architettura interna, ecc. (FUSC. del 5 settembre 1958, N° 207, pagina 2381). Con verbale notarile della sua assemblea straordinaria del 20 dicembre 1958 la società ha aggiunto al suo scopo: le transazioni immobiliari e l'appalto di costruzioni. Gli statuti sono stati di conseguenza modificati, anche su punti che non interessano i terzi.

#### Distretto di Mendrisio

22 aprile 1959. **Immobiliare Palazzo al Sole S.A.**, in Mendrisio (FUSC. del 2 luglio 1958, N° 151, pagina 1797). Nuovo recapito: via Giuseppe Motta, c/o Fontana Mario.

22 aprile 1959.

**Banca della Svizzera Italiana, Succursale di Mendrisio**, in Mendrisio (FUSC. del 21 ottobre 1957, N° 246, pagina 2760), società anonima con sede principale a Lugano. Bernardino Nogara, decesso, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione è Dr. Carlo Bombieri fu Francesco, italiano, in Milano (Italia), con firma collettiva a due con altri già iscritti.

22 aprile 1959.

**Banca della Svizzera Italiana, Succursale di Chiasso**, in Chiasso (FUSC. del 21 ottobre 1957, N° 246, pagina 2760), società anonima con sede principale a Lugano. Bernardino Nogara, decesso, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è quindi estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione è Dr. Carlo Bombieri fu Francesco, italiano, in Milano (Italia), con firma collettiva a due con altri già iscritti.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau d'Aigle

23 avril 1959.

**Microprecision S.A.**, à Villeneuve (FOSC. du 6 mars 1959, page 694), fait inscrire ce qui suit: Gilbert Leuenberger, de Dürenroth (Berne), à Villeneuve, a été nommé directeur avec signature individuelle. Lucien Méroz, de Sonvilier (Berne), à La Tour-de-Peilz, a été nommé administrateur avec signature individuelle. Kurt Fehlmann, déjà inscrit comme administrateur, a été désigné comme président du conseil d'administration avec signature individuelle.

23 avril 1959.

**D.V. Barroud**, à Aigle, commerce et fabrication de produits chimiques (FOSC. du 12 juin 1951, page 1421). La raison est modifiée en celle de Savonnerie d'Aigle, D.V. Barroud. Son genre d'affaires est désormais: fabrication de produits de savonnerie et d'entretien, ainsi que d'autres produits chimiques tels que couleurs, vernis, cosmétiques.

#### Bureau de Lausanne

25 avril 1959. Produits de beauté, etc.

**Louis Frautschi**, à Lausanne, produits de beauté «Ybea» (FOSC. du 27 juillet 1936). Inscription inexacte, radiée d'office.

20 avril 1959. Epicerie, etc.

**E. Benig**, à Lausanne. Chef de la maison: Emile Benig, allié Schranz, de Lausanne et Lauperswil, à Lausanne. Epicerie-primeurs. Avenue de France 68.

20 avril 1959.

**CASTEL-VINS**, société pour le commerce des vins et spiritueux S.A., à Lausanne (FOSC. du 5 mars 1957, page 611). Les administrateurs Tell Mages et Maurizio Casella sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées.

20 avril 1959. Articles de sport, etc.

**Mages Sport S.A.**, à Lausanne, articles de sport, confection et chaussures (FOSC. du 18 août 1955, page 2123). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 17 avril 1959, la société a décidé de transformer les 50 actions nominatives en 50 actions au porteur, entièrement libérées et de porter le capital social de 50 000 fr. à 100 000 fr. par l'émission de 50 nouvelles actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées, la libération de 32 000 fr. étant intervenue par compensation partielle de rétention. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital est actuellement de 100 000 fr., divisé en 100 actions, au porteur, de 1000 fr., entièrement libérées.

20 avril 1959. Articles de ménage.

**E. Hunziker**, à Lausanne. Chef de la maison: Emile Hunziker, d'Adliswil (Zurich), à Lausanne. Représentation et commerce d'articles de ménage. Avenue du Tribunal Fédéral 7.

20 avril 1959. Poissons.

**Jules Girardet**, à Lausanne, tissus, etc. (FOSC. du 25 mars 1954, page 775). Genre actuel de commerce: Commerce de poissons. Nouvelle adresse: Aubepines 14.

22 avril 1959.

**Ségra S.A. Sables et Graviers**, à Lausanne (FOSC. du 11 octobre 1955, page 2576). L'administrateur Charles Lecomte est démissionnaire; sa signature est radiée. Conseil: Raymond Terrin, de Granges-Marnand, à Lausanne, président; Orlando Lauti, de et à Lausanne. La société est engagée par la signature individuelle du président, Orlando Lauti étant administrateur sans signature. Bureau actuel: Place Pépinet 4 (chic Fiduciaire du Centre S.A.).

22 avril 1959. Appareils frigorifiques.

**L. Freymond**, à Lausanne, appareils frigorifiques (FOSC. du 8 novembre 1955, page 2836). Par déision du 13 avril 1959, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

22 avril 1959. Primeurs.

**Mme A. Giron**, à Lausanne, primeurs (FOSC. du 2 octobre 1951, page 2443). La raison est radiée à la demande de la titulaire, la maison n'étant plus assujettie à l'inscription (art. 54 ORC).

22 avril 1959. Epicerie, etc.

A. Dougoud, à Lausanne. Chef de la maison: Adrien Dougoud, allié Nicolet, de Villarimboud (Fribourg), à Lausanne. Epicerie, primiers. Rue Curtat 6.

22 avril 1959. Bureau technique.

G. Giori, à Lausanne. Chef de la maison: Gualtiero Giori, allié Bassi, d'Italie, à Lausanne. Bureau technique pour l'étude d'installations complètes pour l'impression de papiers fiduciaires, à l'enseigne «Organisation Giori». Rue de la Paix 4.

22 avril 1959. Boucherie.

Morel Clovis, à Lausanne, boucherie (FOSC. du 8 mars 1949, page 644). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

23 avril 1959. Appareils ménagers électriques.

«Karlux» L. Kähr. Chef de la maison: Lydia Kähr, de Rüderswil (Berne), à Lausanne. Représentation et commerce d'appareils ménagers électriques. Rue du Maupas 16.

23 avril 1959. Immeubles.

S.I. La Floriane A, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 19 juillet 1955, page 1888). L'administrateur Constant-Louis Bonard, président, est démissionnaire; sa signature est radiée. Conseil: René Scotti, d'Italie, à Lausanne, président; Henri Magnenat, de Vaulion, à Lausanne; Roger Noverraz (inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Bureau actuel: Rue du Pont 22 (chez Fonds immobilier romand).

23 avril 1959. Installations électriques.

Louis Duruz, à Lausanne, installations électriques (FOSC. du 5 septembre 1946, page 2610). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

23 avril 1959. Gypserie, peinture.

O. Baatard, à Renens, gypserie, peinture (FOSC. du 30 novembre 1938). Nouvelle adresse: Rue du Simplon 26.

#### Bureau de Morges

21 avril 1959.

Verreries de St-Prix S.A., à Saint-Prix (FOSC. du 6 février 1957, N° 28, page 341). Suivant procès-verbaux authentiques de ses assemblées générales des 28 février 1959 et 17 avril 1959, la société a porté son capital social de 1 500 000 fr. à 3 000 000 fr. par l'émission de 3000 actions de 500 fr. chacune, au porteur, libérées de 50%. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de 3 000 000 fr., divisé en 6000 actions de 500 fr. chacune, au porteur, dont 3000 entièrement libérées et 3000 libérées de 50%. Le capital est en conséquence libéré jusqu'à concurrence de 2 250 000 fr.

#### Bureau de Nyon

22 avril 1959.

Société Immobilière Au Flon S.A., à Crans près Céligny, société anonyme (FOSC. du 15 avril 1959, page 1069). La signature de l'administrateur Jacques Brack, démissionnaire, est radiée. Robert Tournaire, de et à Genève, est désigné comme unique administrateur avec signature individuelle.

#### Bureau de Vevey

23 avril 1959. Horticulture, etc.

Asco Burier S.A., à La Tour-de-Peilz. Selon procès-verbal authentique et statuts du 21 avril 1959, il a été constitué, sous cette raison, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'établissements horticoles, la culture et le commerce en gros et au détail de fleurs, plantes et graines, et éventuellement d'autres produits. La société peut traiter toutes opérations mobilières, immobilières, financières et commerciales s'y rapportant. Elle reprend le Victor-B. Craney divers immeubles sis à Burier-Dessus, commune de la Tour-de-Peilz, parcelle de 15 649 m<sup>2</sup>, N° 1157 du cadastre communal, et de la société en nom collectif «A. Schlageter & Co», à La Tour-de-Peilz, l'entreprise horticole exploitée dans lesdits immeubles. La reprise de ces biens est faite pour le prix accepté de 530 000 fr. Le capital social est de 100 000 fr. Il est entièrement libéré et divisé en 200 actions au porteur de 500 fr. chacune. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à 5 membres. Edmond-Octave Schlageter, de Montreux-Planches, à Montreux-Châtelard, est président; Alfred Mark, de Saint-Gall, à Montreux-Châtelard, secrétaire; Edmond-Othmar Schlageter, de Montreux-Planches, à Montreux-Châtelard, et Arnold Schlageter, de Montreux-Planches, à La Tour-de-Peilz, membres. Ils signent tous quatre collectivement à deux. Bureau de la société: à Burier rière La Tour-de-Peilz, dans ses locaux.

#### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de Neuchâtel

22 avril 1959.

Lavoir du Couvent, Edward Pfenniger, à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 18 octobre 1956, N° 245). Cette raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

22 avril 1959. Horlogerie.

Paul Girard, à La Chaux-de-Fonds, atelier de terminage de mouvements d'horlogerie (FOSC. du 23 septembre 1955, N° 223). La raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la maison «Roger Grobety», au Noirmont.

#### Genf — Genève — Ginevra

21 avril 1959. Produits manufacturés, etc.

Metarex s. à r. l., à Genève, tous produits ou articles manufacturés ou non, ctc. (FOSC. du 6 août 1956, page 2037). Jean-Pierre Eichenberger, associé gérant, est actuellement domicilié à Piegon (Drôme, France).

21 avril 1959.

Société d'Importation et d'Exportation de produits synthétiques S.A. Siepsa, à Genève (FOSC. du 2 mars 1959, page 640). René de Werra n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice Fornero, de et à Genève, a été nommé unique administrateur avec signature individuelle.

21 avril 1959.

Société Immobilière Miremont-Soleil A, société anonyme à Genève (FOSC. du 16 juillet 1956, page 1862). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée du 9 avril 1959 la société a: modifié son but social; converti les 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, formant le capital social en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives; adopté de nouveaux statuts. La société a pour but: l'achat, la location et la revente de tous immeubles et en particulier la construction d'immeubles de rapport et de leurs dépendances sur des terrains qu'elle a acquis, lors de sa constitution; la gestion, l'administration et l'exploitation desdits immeubles; l'aliénation de tout ou partie de ces immeubles; la location à ses propres actionnaires des appartements ou garages existant dans lesdits immeubles ou leurs dépendances. Le capital social de 50 000 fr. est divisé en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée.

l'aliénation de tout ou partie de ces immeubles; la location à ses propres actionnaires des appartements et garages existant dans lesdits immeubles ou leurs dépendances. Le capital social de 50 000 fr. est divisé en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée.

21 avril 1959.

Société Immobilière Miremont-Soleil B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 1er novembre 1956, page 2760). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 avril 1959, la société a: modifié son but social; converti les 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, formant le capital social, en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives; adopté de nouveaux statuts. La société a pour but: l'achat, la location et la revente de tous immeubles et en particulier la construction d'immeubles de rapport et de leurs dépendances sur des terrains qu'elle a acquis, lors de sa constitution; la gestion, l'administration et l'exploitation desdits immeubles; l'aliénation de tout ou partie de ces immeubles; la location à ses propres actionnaires des appartements ou garages existant dans lesdits immeubles ou leurs dépendances. Le capital social de 50 000 fr. est divisé en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée.

21 avril 1959.

Société Immobilière Miremont-Soleil C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 1er novembre 1956, page 2760). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 avril 1959, la société a: modifié son but social; converti les 50 actions de 1000 fr. au porteur, formant le capital social en 200 actions de 250 fr. nominatives; porté son capital social de 50 000 fr. à 60 000 fr. par l'émission de 40 actions de 250 fr. chacune, nominatives; adopté de nouveaux statuts. La société a pour but l'achat, la location et la vente de tous immeubles et en particulier la construction d'immeubles de rapport et de leurs dépendances sur des terrains qu'elle a acquis lors de sa constitution; la gestion, l'administration et l'exploitation desdits immeubles; l'aliénation de tout ou partie de ces immeubles; la location à ses propres actionnaires des appartements et garages existant dans lesdits immeubles ou leurs dépendances. Le capital social de 60 000 fr. est divisé en 240 actions de 250 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée.

21 avril 1959.

Société Immobilière Miremont-Soleil D, à Genève, société anonyme (FOSC. du 1er novembre 1956, page 2760). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 avril 1959, la société a: modifié son but social; converti les 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, formant le capital social en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives; adopté de nouveaux statuts. La société a pour but l'achat, la location et la vente de tous immeubles et en particulier la construction d'immeubles de rapport et de leurs dépendances sur des terrains qu'elle a acquis lors de sa constitution; la gestion, l'administration et l'exploitation desdits immeubles; l'aliénation de tout ou partie de ces immeubles; la location à ses propres actionnaires des appartements et garages existant dans lesdits immeubles ou leurs dépendances. Le capital social de 50 000 fr. est divisé en 250 actions de 200 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée.

21 avril 1959.

Lier Taylor Electronics S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 11 avril 1959, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme, ayant pour but l'achat, la vente, la représentation, la fabrication, le montage et la distribution de tous appareils, instruments et matériel touchant aux domaines de l'électronique, de l'électricité, de la radio, de la télévision et des telecommunications. La société pourra s'assurer et fournir l'assistance technique relative à ces opérations. Elle pourra acquérir, détenir, vendre et représenter tous brevets, licences, procédés, marques de fabrique, dessins et modèles concernant les domaines ci-dessus. La durée de la société est fixée à 5 ans. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. Il est libéré à concurrence de 30 000 fr. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée à chaque actionnaire. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres, composé de Werner Lier, président, de Genève, à Thônex; Mary-Kathleen Lier, secrétaire, de Genève, à Thônex, et Dennis O'Mara Taylor, de nationalité britannique, à Edgbaston, Birmingham (Angleterre), lesquels engagent la société par leur signature collective à deux. Locaux: 24, rue du Trente-et-un-Décembre.

22 avril 1959. Taxis.

E. Rusconi, à Genève, exploitation d'un service d'auto-taxis dénommés «Taxis Noirs et Gris» (FOSC. du 29 janvier 1957, page 285). Nouvelle adresse: 18, rue Dr Alfred-Vincent.

22 avril 1959. Comptabilités et gestion de fortunes.

Henri-J. Goetz, à Genève, comptabilités privées et gestion de fortunes (FOSC. du 17 juillet 1945, page 1697). La procuration d'Yvonne Baumberger est radiée. Procuration individuelle a été conférée à Jenny Boulens, de et à Genève.

22 avril 1959. Bateaux.

Dabinovic Société anonyme, à Genève, acquisition, vente, exploitation et armement de bateaux pour tous transports maritimes et fluviaux, etc. (FOSC. du 29 octobre 1957, page 2841). Bureau: 20, rue de Lausanne.

22 avril 1959.

Manufacture de cravates Croix d'Or S.A. Anciennement A. & H. Zivi, Société Anonyme, à Genève (FOSC. du 1er mars 1957, page 581). Jacques Bordin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Edmond Forget (inscrit jusqu'ici comme président) reste seul administrateur avec signature individuelle.

22 avril 1959.

Banque A. Tardy & M. Baezner, S.A., à Genève (FOSC. du 21 avril 1958, page 1093). René Baezner, de et à Genève, a été nommé membre du conseil d'administration sans droit à la signature sociale. Maurice Baezner, membre et président du conseil d'administration (inscrit) est domicilié à Genève.

22 avril 1959.

Société pour l'importation des combustibles français en Suisse «Charfrance», à Genève, société anonyme (FOSC. du 26 décembre 1956, page 3296). L'inscription faite le 3 avril 1946 (FOSC. du 9 avril 1946, page 1085) est rectifiée en ce sens que Charles Schaefer, de Madiswil (Berne), à Genève, est directeur-adjoint (et non pas fondé de pouvoir) et, qu'en cette qualité, il engage la société en signant collectivement avec un administrateur ou un fondé de pouvoir. Jean-Frédéric Zingg, de Rapperswil (Berne), à Genève, a été nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

### Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 174681. Hinterlegungsdatum: 6. Januar 1959, 17 Uhr.  
Telefonaktiebolaget L.M. Ericsson, Stockholm 32 (Schweden).  
Handelsmarke.

Telefongeräte.



Nr. 174682. Hinterlegungsdatum: 5. Januar 1959, 18 Uhr.  
Guhl & Scheibler AG, Elisabethenstrasse 28, Basel.  
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 94880. Firma  
geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Januar 1959 an.  
Vorrichtungen und Apparate für das Schiesswesen, insbesondere Gewehrordner  
(Rangeurs) für Schiessanlagen; Schiessmarken und dergleichen.



Nr. 174683. Date de dépôt: 26 janvier 1959, 8 h.  
Cristal Watch Vermot et Cie, Beau-Site 19, Le Locle.  
Marque de fabrique et de commerce.  
Tous produits horlogers, montres, parties de montres, boîtes de montres,  
mouvements de montres et eadrons.



Nr. 174684. Hinterlegungsdatum: 3. Februar 1959, 18 Uhr.  
The General Tire & Rubber Company, 1708 Englewood Avenue, Akron  
(Ohio, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.  
Folien und Platten aus Kunstharz in verschiedenen Farben und mit verschieden-  
en Oberflächenbeschaffenheiten; einschliesslich soleher, die Narbenleder  
oder glatte Besehaftigkeit darstellen, mit Eigenschaften von synthetischem  
Gummi und Kunststoff, so dass sie der Verarbeitung durch Abscheren, Stem-  
peln, Bohren, Nieten und Nähen unterworfen werden können, für dekorative  
Zwecke, zugeschnittene Platten, Koffer, Stufen- und Hallenbeläge, und bei  
glatter Oberfläche bedrukbar um Landkarten und dergleichen herzustellen,  
aber auch unter Anwendung von Druck von formbeständige Formen gedrückt  
werden können.



Nr. 174685. Date de dépôt: 16 février 1959, 12 h.  
The General Tire & Rubber Company, 1708 Englewood Avenue, Akron  
(Ohio, USA). — Marque de fabrique et de commerce.  
Feuilles, bandes et plaques en matières plastiques dans le genre du cuir artificiel,  
mais ne constituant pas un produit de substitution pour celui-ci, pour la fabri-  
cation des sacs à main, souliers, portefeuilles, articles de tapisserie et de garniture  
et autres articles; plaques en matières composites renfermant du caout-  
chouc, de l'acétate de cellulose ou d'autres substances mouillables non-inflammables.



Nr. 174686. Date de dépôt: 16 février 1959, 12 h.  
The General Tire & Rubber Company, 1708 Englewood Avenue, Akron  
(Ohio, USA). — Marque de fabrique et de commerce.  
Feuilles, bandes et plaques en matière plastique dans le genre du cuir artificiel,  
mais ne constituant pas un produit de substitution pour celui-ci, pour la fabri-  
cation de sacs à main, souliers, portefeuilles, articles de tapisserie et de garniture  
et autres articles.



Nr. 174687. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1959, 20 Uhr.  
VEB Filmfabrik Agfa Wolfen, in Wolfen (Kreis Bitterfeld, Deutschland).  
Fabrik- und Handelsmarke.  
Chemische Produkte für photographische Zwecke, insbesondere belichtete und  
unbelichtete photographische und kinematographische Filme aller Art; photo-  
graphische Platten, photographische Papiere, Chemikalien für photographische  
Zwecke; Lichtbild- und Filmgeräte; Lichtbilderzeugnisse.

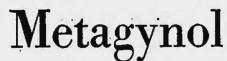
Metatyl

Nr. 174688.

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1959, 20 Uhr.

VEB Filmfabrik Agfa Wolfen, in Wolfen (Kreis Bitterfeld, Deutschland).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Chemische Produkte für photographische Zwecke, insbesondere belichtete und  
unbelichtete photographische und kinematographische Filme aller Art; photo-  
graphische Platten, photographische Papiere, Chemikalien für photographische  
Zwecke; Lichtbild- und Filmgeräte; Lichtbilderzeugnisse.



Nr. 174689.

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1959, 20 Uhr.

VEB Filmfabrik Agfa Wolfen, in Wolfen (Kreis Bitterfeld, Deutschland).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Chemische Produkte für photographische Zwecke, insbesondere belichtete und  
unbelichtete photographische und kinematographische Filme aller Art; photo-  
graphische Platten, photographische Papiere, Chemikalien für photographische  
Zwecke; Lichtbild- und Filmgeräte; Lichtbilderzeugnisse.

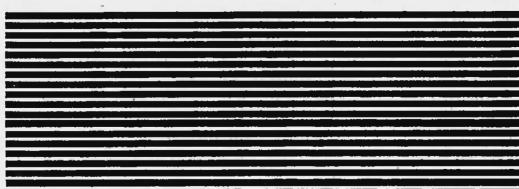


Nr. 174690.

Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1959, 19 Uhr.

Papier-Thiel Aktiengesellschaft (Papier-Thiel Société Anonyme), Badener-  
strasse 565, Zürich 9. — Fabrik- und Handelsmarke.

Beschichtete Papiere, Kartons und Kunststoffe.



Nr. 174691.

Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1959, 18 Uhr.

Grau-Bremse System G.m.b.H. (Grau Brake System Comp. with ltd. Liability), Bahnhofstrasse 5, Zug. — Fabrik- und Handelsmarke.

Maschinenmäßig bearbeitete Form-Metallteile, Fahrzeug-, insbesondere Kraft-  
wagen- und Fahrradteile und-zubehör, nämlich Fahrzeuggetriebe, Bremsen,  
Bremsverstärker, Motor- und Lenkkupplungen; hydraulische oder pneumatische  
Bremseräte für Zugwagen und Anhänger und Anhänger-Kupplungen  
(mit Ausnahme von Rohr- und Schlauchleitungen); Waren aus Gummi und  
Gummiersatzstoffen für technische Zwecke, Garten- und landwirtschaftliche  
Geräte, hydraulische oder pneumatische Steuergeräte für Pressen, Bremsen,  
Förderanlagen und für Bau- und Industriemaschinen, sowie die zu diesen  
Steuergeräten gehörenden Schalter, Ventile, Absperrorgane und Kupplungen.



Nr. 174692.

Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1959, 18 Uhr.

VEB Buchdruckmaschinenwerk Leipzig, Wachsmuthstrasse 4, Leipzig W 31  
(Deutschland). — Fabrik- und Handelsmarke.

Buchdruckmaschinen.



Nr. 174693.

Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1959, 18 Uhr.  
VEB Buchdruckmaschinenwerk Leipzig, Wachsmuthstrasse 4, Leipzig W 31  
(Deutschland). — Fabrik- und Handelsmarke.

Buchdruckmaschinen.



Die Marke wird blau und weiss ausgeführt.

Nr. 174694.

Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1959, 20 Uhr.  
Aktiebolaget Robert Schmitz, Östhammarsgatan 78, Stockholm Ö (Schweden).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Kinderartikel, Windelhosen aus Plastik, Kinderkleider aus Baumwolle und Frottiergebwebe, Plastikartikel.



Nr. 174695.

Hinterlegungsdatum: 2. März 1959, 18 Uhr.

Lang &amp; Cie., Reiden (Luzern).

— Fabrik- und Handelsmarke.

Garné und Zwirne aus Materialien aller Art.

**CARILLON**

Nr. 174696.

Hinterlegungsdatum: 2. März 1959, 18 Uhr.

Lang &amp; Cie., Reiden (Luzern).

— Fabrik- und Handelsmarke.

Garné und Zwirne aus Materialien aller Art.

**LILI-ANNE**

Nr. 174697.

Hinterlegungsdatum: 2. März 1959, 18 Uhr.

Lang &amp; Cie., Reiden (Luzern).

— Fabrik- und Handelsmarke.

Garné und Zwirne aus Materialien aller Art.

**SUBITO**

Nr. 174698.

Date de dépôt: 11 mars 1959, 18 h.

Golay-Büchel et Cie S.A., en Malley, Lausanne.

Marque de fabrique et de commerce.

outil destiné à déposer le radium, le vernis ou la colle sur les cadrons de montres, bottiers, aiguilles ou toute autre pièce pouvant nécessiter une mise de couleur.

**TUBEX**

Nr. 174699.

Date de dépôt: 13 mars 1959, 18 h.

Picaso-Anstalt, Vaduz (Liechtenstein). — Marque de fabrique et de commerce.

Articles de parfumerie.

**GESTE 21 For Men**

Nr. 174700.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1959, 12 Uhr.

Sager &amp; Cie., Dürrenäsch (Aargau). — Fabrik- und Handelsmarke.

Isolier-Leichtbauplatten und Formkörper.



Nr. 174701.

Hinterlegungsdatum: 19. März 1959, 18 Uhr.

Industrie-Gesellschaft für Sehappé, St. Jakobsstrasse 54, Basel.

Fabrik- und Handelsmarke.

Textilstoffe tierischer, pflanzlicher und synthetischer Herkunft.

**TENDRESSE**

Nr. 174702.

Date de dépôt: 20 mars 1959, 16 h.

Bourgeois Frères et Compagnie, Société anonyme, Ballaigues (Vaud).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque № 95210. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 mars 1959.

Vinaigre de petit lait condensé.

**LACTA VINAIGRE**

Nr. 174703.

Date de dépôt: 20 mars 1959, 16 h.

Bourgeois Frères et Compagnie, Société anonyme, Ballaigues (Vaud).  
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque № 95211. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 mars 1959.

Vinaigre de petit lait condensé.

**LACTA-ESSIG**

Nr. 174704.

Hinterlegungsdatum: 23. März 1959, 20 Uhr.

J.R. Geigy AG (J. R. Geigy S.A.), Schwarzwaldallee 215, Basel 16.  
Fabrik- und Handelsmarke.

Pflanzenschutzmittel, Insektenvertilgungsmittel, Ungeziefervertilgungsmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Mottenschutzmittel, Parasitenbekämpfungsmittel bei Menschen und Tieren, Entkeimungs- und Entwesungsmittel (Desinfektionsmittel).

**ACAMPAROL**

Nr. 174705.

Hinterlegungsdatum: 23. März 1959, 17 Uhr.

American Cyanamid Company, 30 Rockefeller Plaza, New York (New York, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Medizinische, pharmazeutische und Veterinärpräparate.

**DECLOMYCIN**

Nr. 174706.

Hinterlegungsdatum: 26. März 1959, 21 Uhr.

Keller & Co. Aktiengesellschaft, Klingnau (Aargau). — Fabrikmarke.  
Erneuerung der Marke № 94725. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Januar 1959 an.

Kleinkisten, Stuhlsitze, Sperrholzplatten.

**Reetification — Berichtigung**

(FOSC. № 55 du 9 mars 1959).

Marque № 173888. — Soflan S.A., Genève. — L'indication des produits de cette marque est rectifiée comme suit:

Préparations pour blanchir, lessiver, nettoyer, polir, abraser, savons, savons de toilette, savons d'industrie et de ménage, huiles essentielles, parfums, eaux de Cologne, cosmétiques, laits de beauté, lotions, fards, crèmes de beauté, poudres de beauté, rouges à lèvres, cosmétiques pour les cheveux, shampoings, lotions pour les cheveux, poudres pour les cheveux, dentifrices et tous cosmétiques et produits de beauté pour les lèvres, les dents et les gencives. Essences pour brûle-parfums et désodorisants, peignes et éponges, brosses, brosses à dents, brosses à cheveux, brosses d'entretien, brosses de nettoyage, brosses à main, mécaniques, instruments et appareils de nettoyage à main, mécaniques, cure-dents, bouillottes, brûle-parfums.

**Uebertragungen — Transmissions**

Marke Nr. 116963. — Tschuy-Vogt, Grenchen. — Uebertragung an Tschuy-Vogt S.A. Montres Tevo, Alpenstrasse 60, Grenchen. — Eingetragen den 16. April 1959.

Marke № 158657. — Carlo Alfredo Bizzozero, Lugano. — Trasmissione a Primiera A.G., Talstrasse 39, Zurigo. — Registrato il 16 aprile 1959.

Marke Nr. 173357. — Pharmakon A.G., Zürich. — Uebertragung an Rhein-Chemie Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Mannheim (Deutschland); (Verwaltungssitz: Heidelberg). — Eingetragen den 16. April 1959.

**Lösung — Radiation**

Marke Nr. 173839. — Stewa-Watch W. &amp; P. Sterki, Günsberg (Solothurn). — Gelöscht am 14. April 1959 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

*Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances*

**Sasid, siderurgische Gesellschaft AG. in Liq., (Sasid, Société Anonyme sidérurgique en liq.), in Liestal**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

**Erste Veröffentlichung**

Die obgenannte Gesellschaft ist in Liquidation getreten. Sämtliche Gläubiger werden ersucht, ihre Forderungen an die Gesellschaft dem unterzeichneten Liquidator bekanntzugeben.

Liestal, den 27. April 1959.

**Der Liquidator**Dr. Manfred Veit, Advokat,  
Tiergartenweg 14, Liestal.

**Banco di Roma per la Svizzera, Lugano****Attivo****Bilancio al 31 marzo 1959****Passivo**

	<b>Fr.</b>	<b>Ct.</b>		<b>Fr.</b>	<b>Ct.</b>
Cassa, conto giro e conto chèques postali	12 995 701	14	Debiti a vista presso Banche	15 995 275	93
Cedole	1 101	35	Altri debiti presso Banche	12 633 776	—
Crediti a vista presso Banche	87 955 752	73	Impegni risultanti da operazioni di riporto	2 152 500	—
Altri crediti presso Banche	65 085 946	88	Conti chèques e conti creditori a vista	214 923 774	90
Effetti cambiari	8 565 379	37	Conti creditori a termine	34 184 266	55
Conti correnti debitori senza copertura	12 374 316	71	Libretti di deposito	13 056 470	43
Conti correnti debitori con copertura di cui con garanzia ipotecaria Fr. 11 262 263.49	84 028 359	60	Tratte ed accettazioni Fr. 19 230 223.15	15 000 000	—
Anticipazioni con copertura	25 725 103	70	Chèques e disposizioni a breve termine	295 044	38
Riporti	2 026 250	—	Altre poste del passivo	11 350 245	76
Titoli	16 619 528	34	Capitale	12 000 000	—
Stabile ad uso del Banco	2 300 000	—	Fondo di riserva legale	1 250 000	—
Altre poste dell'attivo	18 163 914	13	Fondo di riserva speciale	3 000 000	—
Debitori per garanzie prestate Fr. 72 003 627.90	335 841 353	95	Garanzie prestate Fr. 72 003 627.90	335 841 353	95

**Mitteilungen - Communications - Comunicazioni****Einladung zur Subskription**

Im Juni erscheint als Sonderheft Nr. 66 der «Volkswirtschaft» ein Bericht über

**Die wirtschaftliche und soziale Lage der schweizerischen Bergbevölkerung**

Im Rahmen einer internationalen, von der FAO zu bearbeitenden Studie über die wirtschaftlichen und sozialen Verhältnisse im europäischen Alpenraum hat die Abteilung für Landwirtschaft des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements einen umfassenden Bericht über die derzeitige Lage im schweizerischen Berggebiet gemacht. Als Unterlagen dienten eingehende Erhebungen in 55, zur Hauptaufgabe durch das Stichprobverfahren ausgewählte Berggemeinden, die einmal nach ihrer Wirtschaftsstruktur in Landwirtschafts-, Fremdenverkehrs- und Industriegemeinden unterteilt, dann aber auch nach Höhenlage in drei verschiedene Stufen eingegliedert und gesondert verarbeitet wurden. Im weiteren wurden Ergebnisse über das gesamte Berggebiet oder über typische Bergkantone ausgewertet. Es ist wohl erstmals auf einer derart breiten Basis eine Monographie über die verschiedensten wirtschaftlichen und sozialen Belange unserer Bergbevölkerung gemacht worden, und die Resultate zeigen zum Teil neue Erkenntnisse auf oder lassen bisher zu wenig beachtete Probleme in ihrer vollen Bedeutung und Tragweite zu Tage treten.

Der Subskriptionspreis dieses Heftes beläuft sich auf Fr. 9.—; er gilt bis zum 18. Mai 1959. Für spätere Bezieher muss der Preis erhöht werden. Vorausbestellungen nimmt das Schweizerische Handelsamtssblatt, Effingerstrasse 3, Bern 1, entgegen.

Der Einfachheit halber — wenn nicht eine andere Sendungsart vorgezogen wird — erfolgt der Versand gegen Nachnahme. Abonnenten, die keine Nachnahme wünschen, können den Betrag jetzt schon auf Postcheckrechnung III 520, Schweizerisches Handelsamtssblatt, Bern, einzahlen. Die Bestellung ist in diesem Falle auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Der Versand des Heftes wird im Schweizerischen Handelsamtssblatt und in der «Volkswirtschaft» angezeigt.

**Avis de souscription**

Au courant du mois de juin paraîtra, comme 66<sup>e</sup> supplément de «La Vie économique», un rapport sur

**La situation économique et sociale de la population montagnarde en Suisse**

En tant que contribution de notre pays à une étude internationale mise sur pied par la FAO au sujet des conditions économiques et sociales régnant dans les régions alpestres de l'Europe, la Division de l'agriculture du Département fédéral de l'économie publique a établi un rapport très complet sur la situation actuelle des régions de montagne de la Suisse. Ce rapport se fonde sur une enquête détaillée entreprise dans 55 communes de montagne, choisies pour la plupart selon la méthode du sondage. Il a été constitué d'une part trois catégories d'ordre économique, savoir les communes agricoles, les communes de tourisme et les communes industrielles, et de l'autre trois classes d'altitude. Au surplus, certains résultats ont été groupés soit pour l'ensemble des régions de montagne, soit pour les cantons de montagne proprement dits. C'est sans doute la première fois qu'on établit sur une base aussi large une monographie des conditions économiques et sociales de notre population montagnarde. Les conclusions aboutissent pour une part à des constatations nouvelles ou font apparaître, d'autre part, dans toute leur importance certains problèmes auxquels on ne voulait pas jusqu'ici une attention suffisante.

Le prix de souscription est de 9 francs; il est valable jusqu'au 18 mai 1959. Après cette date, le prix de vente devra être augmenté. Prière d'adresser les commandes à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, Berne 1.

Pour simplifier, le fascicule sera envoyé contre remboursement à tous les souscripteurs qui n'auront pas expressément choisi un autre mode de livraison. Les souscripteurs qui ne désirent pas d'envoi contre remboursement peuvent d'ores et déjà verser le montant correspondant à leur commande au compte de chèques postaux III 520, Feuille officielle suisse du commerce, à Berne, en mentionnant la souscription au verso du coupon.

La Feuille officielle suisse du commerce et «La Vie économique» indiqueront la date de l'expédition.

**Australien****Einfuhrvorschriften**

Die australischen Behörden haben kürzlich eine Verfügung erlassen, wonach mit Wirkung ab 1. April 1959 eine Reihe von Waren in die Einfuhrkategorie «B» versetzt wurden. Es handelt sich u. a. um die folgenden, die schweizerische Exportindustrie interessierenden Produkte:

Category Item	Brief Description	Former licensing treatment	Licensing treatment from 1. 4. 59
55	Infants' and invalid foods	A	B
ex 176 (F) (1)	Pencil sharpeners	A	B
197 (B) (1)	Butchers' and cooks' knives	A	B
ex 197 (B) (2)	Safety razor blades	A	B
208 (K) (2)	Cooking stoves and ranges, etc.	A	B
319 (C)	Gramophone needles	A	B
334 (O) (2)	Wallpaper	A	B
ex 346 (A) (1)	Drawing pencils the f. o. b. value for which exceeds 28 s. 6 d. sterling per gross	A	B
ex 346 (C)	Fountain pens other than ball point	A	B
349	Kindergarten materials	A	B
381 (C)	Artists' brushes, etc.	A	B
410 (A)	Pictures, n. e. l., etc.	A	B
410 (D)	Photographs, prints, etc.	A	B

**Australie****Prescriptions d'importation**

Les autorités australiennes ont récemment pris une ordonnance aux termes de laquelle une série de marchandises ont été transférées dans la catégorie d'importation «B», avec effet au 1<sup>er</sup> avril 1959. Il s'agit, entre autres, des produits suivants qui intéressent l'industrie suisse d'exportation:

96. 28. 4. 59.

**Telexdienst mit Singapore und dem Malaiischen Bund**

(PTT) Am 1. Mai 1959 wird der Telexverkehr zwischen der Schweiz einerseits und Singapore und dem Malaiischen Bund andererseits aufgenommen. Die Verbindungen sind beim Fernplatz Zürich über die Dienstnummer 014 zu bestellen. Es gelten die allgemeinen Bestimmungen für den Fernschreibverkehr über Radioverbindungen. Der Dienst ist nur an Werktagen geöffnet.

Die Taxe für eine Fernschreibübertragung nach Singapore oder dem Malaiischen Bund beträgt Fr. 52.50 für die ersten drei Minuten und Fr. 17.50 für jede weitere Minute. Für eine Verbindung, die durch Verschulden des Bestellers nicht zustande kommt, wird eine Vorbereitungstaxe von Fr. 3.30 erhoben.

**Service télex avec Singapour et la Fédération de Malaisie**

(PTT) Le service télex sera ouvert le premier mai 1959, entre la Suisse, d'une part, et Singapore et la Fédération de Malaisie, d'autre part. Les communications doivent être commandées à la position internationale de Zurich par le numéro de service 014. Les dispositions générales concernant la correspondance par télécriteur sur liaisons radio sont applicables. Le service ne fonctionne que les jours ouvrables.

La taxe d'une communication télex pour Singapore ou la Fédération de Malaisie est de 52 fr. 50 pour les trois premières minutes et de 17 fr. 50 pour chaque minute supplémentaire. Pour une communication qui n'aboutit pas par la faute du demandeur, il est perçu une taxe de préparation de 3 fr. 30.

96. 28. 4. 59.

**Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände****9. Ausgabe, nachgeführt bis Ende April 1958**

Die neue 9. Ausgabe dieser über 1000 Verbände umfassenden Zusammenstellung enthält Namen, Adresse, Gründungsjahr und Mitgliederzahl der Verbände sowie die Titel der Verbandszeitschriften. Die in Betracht kommenden Angaben sind, soweit sie von den Verbänden selbst geliefert worden sind, in deutscher, französischer und italienischer Sprache aufgeführt.

Dieses Verzeichnis kann zum Preise von Fr. 4.75 (Versandspesen beigegeben) bezogen werden vom Schweizerischen Handelsamtssblatt in Bern. Postcheckrechnung III 520.

Die Administration des SHAB.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.  
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

Berufliches Können und das Qualitätsbewusstsein von nahezu 3000 einheimischen Arbeitskräften bilden für Präzision und Leistungsfähigkeit der HERMES-Schreibmaschinen. Strapazierfähigkeit und Preisvorteil sind weitere Gründe für die starke Verbreitung und Beliebtheit der Marke HERMES. Portable-Modelle ab Fr. 255.— Büro-Modelle ab Fr. 750.—



## SCHWEIZER QUALITÄTSARBEIT HERMES

HERMAG Hermes-Schreibmaschinen AG.  
Waisenhausstrasse 2, Zürich 1  
Generalvertretung für die deutschsprachige Schweiz  
Vertreter für alle Kantone  
*ein paillard zeugnis*

### Plüss-Staufer AG., Oftringen

#### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

für Mittwoch, den 6. Mai 1959, um 11 Uhr, im Bureau der Gesellschaft in Oftringen

##### Geschäftsordnung:

- Aenderung des Paragraph 3 der Statuten:
- a) Umwandlung der Inhaberaktien in Namensaktien.
- b) Zusammenlegung von 2 Aktien à Fr. 500.— in eine Aktie zu Fr. 1000.— Nennwert.

Eintrittskarten können bis zum 1. Mai 1959 gegen Ausweis über den Aktienbesitz im Bureau der Gesellschaft bezogen werden.

Oftringen, den 20. April 1959.

Der Verwaltungsrat.

## BASLER TRANSPORT Versicherungs-Gesellschaft in Basel

Die Aktionäre der Gesellschaft werden hiendurch zu der am Freitag, den 8. Mai 1959, vormittags 11 Uhr, in unserem Verwaltungsgebäude (Sitzungssaal 9. Stock), Aeschengraben 25, Basel, stattfindenden

### 94. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

##### Traktanden:

1. Vorlage des 94. Berichtes des Verwaltungsrates und der Rechnung über das Geschäftsjahr 1958.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung bezüglich der Jahresrechnung per 31. Dezember 1958.
4. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsführung.
5. Beschlussfassung bezüglich Verwendung des Reingewinnes per 1958.
6. Ersatzwahl für ausscheidende Mitglieder des Verwaltungsrates.
- Statutarisch ausscheidende Mitglieder sind wieder wählbar.
7. Wahl eines Suppleanten in die Kontrollstelle.

Die Anmeldungen zur Teilnahme an der Generalversammlung sind bis spätestens 5. Mai 1959 einzureichen.

Basel, den 22. April 1959.

Der Verwaltungsrat.

## Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Winterthur

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 27. April 1959 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1958 auf Fr. 90.— brutto für die Aktie von Fr. 1000.— nom. bzw. Fr. 9.— brutto für die Aktie von Fr. 100.— nom. festgesetzt. Ferner wurde im Hinblick auf das 125jährige Bestehen des Unternehmens die Ausrichtung eines Bonus beschlossen, der für die Aktie von Fr. 1000.— nom. einen Betrag von Fr. 20.— und für diejenige von Fr. 100.— nom. einen solchen von Fr. 2.— ergibt. Der Aktiengenoupión Nr. 21 ist demzufolge von heute ab an den Kassen des Hauptstiftes und aller Niederlassungen der Schweizerischen Bankgesellschaft, des Schweizerischen Bankvereins und der Schweizerischen Kreditanstalt wie folgt einlösbar:

	Aktie von Fr. 1000.— nom.	Aktie von Fr. 100.— nom.
Brutto-Dividende	Fr. 110.—	Fr. 11.—
abzüglich:		
3% Couponsteuer	Fr. 3.30	Fr. .33
27% Verrechnungssteuer	Fr. 29.70	Fr. 2.97
Netto-Auszahlung	Fr. 77.—	Fr. 7.70

Winterthur, 28. April 1959.

Die Direktion.

## COMEXOR S.A., GENÈVE

Messeurs les actionnaires sont convogués en

### assemblée générale extraordinaire

le samedi 9 mai 1959, à 19 heures, au siège de la société,  
15, rue du Mont-Blanc à Genève.

##### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Appel du solde du capital.
- 2<sup>o</sup> Modification de l'activité commerciale de la société.
- 3<sup>o</sup> Modification du conseil d'administration actuel.
- 4<sup>o</sup> Nouvelles dispositions régiant les pouvoirs des administrateurs.
- 5<sup>o</sup> Propositions diverses.

Genève, le 28 avril 1959.

Le conseil d'administration.

## Société Nationale des Chemins de Fer Belges

(Nationale Gesellschaft der Belgischen Eisenbahnen)

### Einladung zur Generalversammlung der Aktionäre

Die ordentliche Generalversammlung der Nationalen Gesellschaft der Belgischen Eisenbahnen wird am 29. Mai 1959, um 15 Uhr, in dem Konferenzsaal des Zentralbahnhofes, Cantersteen 10, in Brüssel, stattfinden.

##### Tagesordnung:

1. Bericht des Verwaltungsrates.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnungen von 1958.
4. Entlastung an die Mitglieder des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.

Die gegenwärtige Anzeige gilt als Einladung.

Die Inhaber von Stammaktien sowie von mindestens 10 Vorzugs- oder Genussaktien sind, gemäss Artikel 29 der Statuten, zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigt.

Die Inhaber von Vorzugsaktien oder Genussaktien, die an der Generalversammlung teilnehmen wünschen, werden gebeten, ihre Aktien (gemäss Artikel 33 der Statuten) vor dem 15. Mai 1959 bei einer der nachstehend angeführten Stellen zu hinterlegen:

##### in Belgien:

Banque Nationale de Belgique und ihre Niederlassungen und Agenturen  
Banque de la Société Générale de Belgique, ihre Niederlassungen und Agenturen  
Banque de Bruxelles, ihre Sätze, Niederlassungen und Agenturen  
Kreditbank, ihre Niederlassungen und Agenturen

##### in der Schweiz:

Schweizerischer Bankverein, Basel  
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich  
Kantonalbank von Bern, Bern  
Aktiengesellschaft Leu & Co., Zürich  
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich  
Schweizerische Volksbank, Bern  
sowie bei sämtlichen Sätzen, Zweigniederlassungen und Agenturen dieser Banken.

##### in Holland:

Niederländische Handel-Maatschappij, Amsterdam.

## Luftseilbahn Adliswil—Felsenegg AG.

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 9. Mai 1959, 15.30 Uhr, im Bergrestaurant Felsenegg

##### Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung für 1958.
2. Erteilung der Entlastung an die Verwaltungsräte.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Wahlen:
  - a) Verwaltungsrat;
  - b) Präsident des Verwaltungsrates;
  - c) Kontrollstelle.

Stimmkarte und Geschäftsbericht nebst Rechnung für 1958 können gegen genügenden Aktienausweis vom 29. April bis 8. Mai 1959 bei der Schweizerischen Volksbank in Zürich, Bahnhofstrasse 53, und bei der Geschäftsstelle der Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg AG in Zürich, Sihlstrasse 5 (Sihltalbahn), bezogen werden. Der Geschäftsbereich ist ferner auch beim Stationsvorstand Adliswil (Sihltalbahn) erhältlich. Am Versammlungstage (9. Mai) werden Stimmkarten nicht mehr ausgegeben.

Die Stimmkarte berechtigt den Inhaber zu einer Hin- und Rückfahrt mit der Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg am Tage der Generalversammlung.

Zürich, 10. April 1959.

Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg AG,  
der Präsident: der Aktuar:  
Dr. E. Klötl. E. Egli.

## Spinnerei und Zirnrerei Niedertöss AG., Winterthur

### Einladung zur 46. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 11. Mai 1959, nachmittags 14.30 Uhr,  
im Sitzungszimmer der Schweizerische Bankgesellschaft in Winterthur

##### Traktanden:

1. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz per 31. Dezember 1958.
2. Déchargeerteilung an die verantwortlichen Organe.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.

Jahresbericht, Jahresrechnung pro 1958 und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 1. Mai 1959 an im Bureau in Niedertöss zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis 9. Mai bezogen werden bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Winterthur und im Bureau in Niedertöss.

Winterthur, den 25. April 1959.

Der Verwaltungsrat.

## PORTS-FRANC ET ENTREPOTS DE GENÈVE S.A.

anciennement

### Société d'Exploitation des Ports-Francs et des Entrepôts

de l'Etat de Genève

### Appel aux actionnaires

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 décembre 1958, les 2000 actions de 50 fr., au porteur, dont se composait le capital, ont été groupées en 1000 actions A de 100 fr., également au porteur.

En vue de procéder à l'échange des titres, deux actions anciennes donnant droit à une nouvelle, les anciens actionnaires sont invités à les présenter au siège de la société, à Genève, rue du Prieuré prolongée, dès le 1<sup>er</sup> mai 1959.

Les titres devront être munis des feuilles de coupons numéro 71 et suivants attachés.

En même temps, aura lieu le paiement d'un bonus de 12 fr. 50 brut par titre de 50 fr., soit net 8 fr. 75, contre remise du coupon 70.

Genève, le 25 avril 1959.

Le conseil d'administration.

## Impôt sur le chiffre d'affaires

(Edition de décembre 1958)

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ils sont contenus dans une brochure de 55 pages qui peut être obtenue au prix de 1 fr. 80 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux 111 520. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

# Emprunt à primes de 3 000 000 de francs de 1887 des communes fribourgeoises et navigation

## 145<sup>e</sup> tirage au sort

opéré le 31 mars 1959 des obligations remboursables au 20 janvier 1960

Obligations sorties et remboursables à 50 fr., avec ou sans primes, plus l'intérêt différé de 109 fr. 50.

Le numéro 45872 est sorti à 5159 fr. 50.

Les 10 numéros 9476, 10063, 11412, 26188, 40104, 41080, 42316, 50141, 51966, 56718 sont sortis à 559 fr. 50.

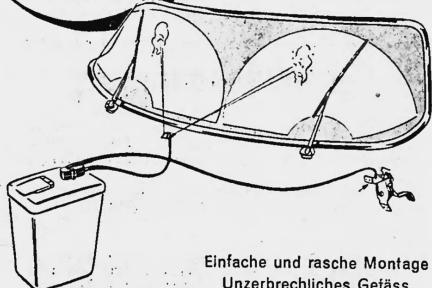
Les 3989 numéros suivants sont sortis à 159 fr. 50.

1· 1543	3298	4967	6341	7797	9106	10640	12171	13856	15549	17124	18618	20151	21836	23677	25180	26826	28453	30190	31767	33423	34902	36565
20 1546	3326	4976	6345	7806	9119	10645	12180	13910	15580	17131	18651	20184	21842	23688	25207	26834	28454	30205	31771	33448	34911	36604
31 1590	3327	4984	6354	7810	9126	10656	12188	13916	15601	17132	18658	20200	21874	23690	25212	26848	28503	30233	31786	33470	34912	36612
39 1593	3348	4994	6379	7822	9133	10670	12216	13920	15609	17146	18660	20201	21888	23700	25217	26878	28532	30236	31848	33487	34942	36628
53 1609	3350	4996	6380	7872	9140	10681	12247	13940	15641	17204	18671	20207	21896	23708	25232	26883	28570	30257	31856	33503	34956	36638
58 1628	3354	4998	6437	7879	9149	10690	12256	13957	15658	17211	18697	20253	21897	23710	25250	26890	28582	30268	31865	33519	34980	36647
65 1632	3367	4999	6455	7892	9179	10695	12258	13960	15660	17223	18714	20271	21909	23713	25257	26904	28591	30274	31868	33539	34984	36661
86 1651	3370	5039	6472	7899	9189	10699	12281	13961	15661	17228	18748	20272	21944	23714	25265	26932	28607	30294	31880	33540	34989	36665
103 1654	3383	5066	6481	7900	9201	10704	12292	13976	15695	17230	18772	20281	21941	23731	25282	26934	28610	30297	31903	33542	34997	36673
116 1708	3388	5082	6481	7903	9215	10719	12293	14004	15697	17236	18790	20290	21967	23741	25301	26939	28623	30300	31931	33554	35009	36698
147 1712	3412	5084	6489	7931	9219	10723	12295	14021	15743	17250	18807	20297	22010	23747	25331	26945	28640	30307	31938	33558	35068	36723
148 1747	3422	5091	6494	7947	9227	10751	12323	14023	15746	17253	18815	20305	22029	23752	25335	26963	28653	30323	31955	33564	35073	36738
150 1756	3446	5121	6495	7954	9231	10752	12342	14034	15773	17268	18833	20321	22035	23773	25350	26974	28670	30331	31960	33567	35074	36751
156 1764	3447	5140	6515	7962	9261	10779	12370	14087	15783	17269	18860	20331	22046	23792	25363	26991	28674	30341	31965	33607	35114	36758
165 1777	3486	5146	6523	7963	9270	10800	12376	14094	15790	17230	18863	20343	22098	23792	25376	27041	28718	30397	31978	33618	35133	36770
210 1788	3541	5149	6527	7969	9271	10823	12390	14173	15792	17324	18864	20353	22136	23804	25419	27050	28777	30419	32023	33636	35139	36781
214 1819	3553	5173	6552	7972	9279	10831	12399	14190	15794	17348	18871	20373	22140	23814	25469	27111	28782	30426	32026	33645	35168	36788
225 1836	3563	5174	6555	7977	9281	10834	12398	14194	15860	17351	18883	20403	22155	23820	25483	27123	28798	30449	32028	33651	35170	36793
227 1841	3581	5201	6609	7987	9290	10838	12439	14195	15863	17358	18898	20420	22164	23831	25496	27157	28805	30453	32071	33693	35213	36802
241 1874	3605	5208	6612	7989	9312	10842	12442	14209	15872	17369	18909	20421	22182	23832	25510	27161	28815	30454	32088	33711	35254	36860
270 1927	3634	5228	6615	7997	9385	10849	12476	14221	15876	17372	18910	20431	22202	23834	25529	27201	28818	30462	32091	33729	35259	36898
277 1930	3664	5229	6625	8028	9394	10861	12482	14233	15877	17378	18911	20441	22208	23841	25533	27201	28837	30472	32101	33758	35336	36901
278 1936	3688	5237	6674	8046	9395	10872	12487	14234	15881	17386	18913	20449	22209	23871	25541	27203	28892	30531	32131	33767	35383	36915
279 1955	3690	5243	6677	8070	9405	10875	12494	14254	15901	17391	18924	20451	22281	23877	25583	27211	28899	30534	32147	33777	35403	36924
291 1981	3708	5249	6693	8071	9411	10905	12504	14267	15907	17406	18939	20463	22289	23879	25585	27213	28904	30543	32176	33840	35406	36946
337 1987	3717	5258	6727	8076	9416	10913	12513	14278	15915	17419	18947	20470	22305	23885	25592	27231	28920	30551	32186	33845	35413	36968
346 1995	3719	5268	6732	8088	9430	10925	12522	14294	15922	17429	18950	20476	22324	23891	25591	27241	28971	30553	32189	33847	35443	36999
354 2000	3753	5288	6754	8114	9440	10926	12530	14298	15944	17444	18959	20490	22341	23894	25602	27248	28984	30578	32219	33874	35458	37026
377 2003	3781	5303	6755	8125	9456	10934	12540	14304	15950	17457	18960	20496	22352	23893	25603	27252	29001	30601	32222	33905	35460	37034
381 2034	3791	5313	6752	8151	9471	10938	12547	14315	15955	17461	18988	20502	22352	23894	25626	27253	29012	30611	32225	33917	35462	37053
443 2048	3799	5328	6768	8157	9472	10972	12552	14322	15984	17464	18995	20647	22367	23904	25725	27294	29144	30677	32405	34011	35584	37091
466 2065	3810	5350	6793	8170	9480	10997	12575	14324	15986	17486	18994	20656	22385	23977	25724	27290	29068	30648	32233	33946	35487	37100
504 2082	3813	5361	6818	8172	9493	11006	12612	14344	16001	17491	19000	20657	22468	23979	25669	27280	29052	30653	32234	33957	35488	37112
539 2092	3819	5363	6827	8187	9522	11012	12627	14355	16030	17500	19001	20751	22497	23997	25674	27303	29063	30651	32261	33976	35518	37127
583 2107	3867	5375	6832	8197	9525	11022	12644	14359	16033	17503	19001	20781	22512	24004	25703	27360	29078	30661	32300	33994	35541	37130
593 2147	3875	5349	6838	8236	9546	11024	12665	14396	16065	17520	19043	20783	22516	24017	25705	27379	29080	30664	32371	34001	35560	37143
628 2179	3878	5327	6843	8267	9581	11032	12670	14511	16113	17521	19047	20842	22642	24253	25777	27456	29092	30752	32374	34008	35576	37150
632 2180	3883	5462	6844	8272	9594	11056	12681	14539	16134	17547	19063	20847	22657	24204	25725	27394	29144	30677	32405	34011	35584	37165
646 2189	3884	5465	6851	8273	9598	11068	12690	14541	16153	17550	19073	20870	22650	24255	25735	27346	29145	30688	32423	34016	35588	37167
662 2236	3948	5468	6857	8281	9658	11136	12707	14676	16270	17672	19163	20861	22721	24143	25870	27474	29268	30775	32454	34168	35690	37285
783 2386	4072	5591	6986	8324	9765	11207	12773	14700	16283	17723	19165	20871	22733	24153	25888	27494	29275	30775	32456	34175	35710	37286
798 2422	4077	5604	6995	8344	9766	11226	12785	14702	16290	17722	19192	20881	22734	24207	25914	27500	29282	30787	32473	34182	35716	37374
808 2442	4091	5614	7021	8349	9775	11263	12786	14741	16298	17723	19203	20891	22738	24233	25924	27515	29283	30792	32600	34184	35719	37400
828 2456	4121	5617	7026	8351	9778	11265	12847	14756	16304	17725	19233	20905	22765	24240	25930	27530	29293	30833	3			

38265	39244	40409	41424	42380	43403	44265	45050	46139	47161	47962	48871	49795	50713	51631	52510	53341	54350	55173	56138	56888	57829	59124
38275	39258	40438	41429	42384	43411	44271	45054	46145	47181	47997	48931	49799	50746	51654	52513	53350	54365	55207	56150	56916	57878	59145
38291	39285	40448	41434	42392	43422	44275	45126	46151	47202	48009	48932	49822	50762	51661	52523	53399	54401	55211	56153	56937	57915	59159
38326	39288	40451	41452	42415	43444	44276	45129	46166	47212	48058	48940	49883	50765	51681	52566	53411	54409	55223	56159	56963	57927	59167
38328	39356	40475	41455	42448	43462	44277	45161	46225	47234	48096	48941	49887	50768	51682	52587	53483	54411	55232	56167	56989	57949	59192
38354	39360	40485	41464	42461	43493	44295	45175	46228	47259	48106	48953	49898	50781	51695	52600	53344	54413	55236	56181	57009	57957	59209
38362	39384	40486	41468	42477	43507	44297	45179	46240	47262	48112	48970	49943	50789	51705	52619	53486	54422	55239	56183	57057	57968	59210
38364	39513	40496	41473	42540	43518	44303	45219	46255	47278	48118	48972	49946	50810	51709	52639	53511	54423	55256	56188	57089	57990	59239
38371	39544	40501	41476	42580	43556	44316	45221	46309	47287	48137	48983	49988	50813	51725	52659	53533	54427	55273	56198	57090	58005	59297
38383	39555	40519	41498	42584	43558	44318	45224	46326	47301	48141	49027	49992	50821	51730	52670	53542	54429	55277	56225	57110	58017	59302
38438	39561	40525	41505	42587	43565	44339	45217	46335	47303	48143	49029	49995	50837	51748	52685	53550	54435	55214	56231	57130	58033	59330
38440	39565	40555	41512	42590	43572	44359	45275	46371	47309	48156	49030	49998	50890	51758	52718	53551	54452	55329	56238	57132	58044	59331
38453	39581	40560	41539	42599	43574	44361	45281	46382	47362	48165	49038	50004	50928	51761	52721	53560	54455	55348	56263	57173	58049	59359
38458	39633	40579	41541	42652	43584	44390	45300	46388	47389	48173	49049	50035	50932	51804	52728	53590	54549	55627	57176	58063	59364	
38460	39659	40607	41545	42655	43591	44393	45311	46438	47422	48206	49051	50048	50953	51814	52742	53607	54584	55364	56281	57184	58068	59368
38461	39660	40615	41548	42679	43601	44410	45344	46507	47429	48209	49067	50054	51023	51821	52744	53614	54594	55383	56293	57187	58094	59373
38469	39667	40650	41592	42695	43608	44416	45375	46532	47431	48216	49083	50088	51028	51826	52751	53623	54595	55403	56297	57218	58101	59395
38486	39669	40656	41609	42723	43612	44441	45386	46536	47434	48257	49100	50089	51036	51873	52772	53661	54608	55407	56306	57221	58120	59397
38502	39700	40663	41614	42730	43616	44442	45393	46538	47441	48262	49122	50129	51039	51870	52790	53662	54618	55421	56322	57232	58136	59400
38509	39712	40666	41632	42742	43640	44445	45401	46554	47452	48274	49141	50146	51045	51901	52813	53668	54640	55426	56325	57210	58151	59451
38530	39725	40670	41687	42779	43667	44449	45430	46563	47455	48292	49153	50148	51079	51921	52826	53699	54670	55434	56320	57243	58166	59471
38558	39726	40689	41716	42818	43680	44458	45437	46514	47490	48296	49154	50157	51084	51923	52836	53723	54688	55482	56331	57257	58173	59475
38563	39738	40700	41717	42837	43687	44499	45439	46527	47491	48312	49157	50168	51089	51947	52852	53759	54713	55449	56354	57298	58176	59481
38578	39741	40709	41735	42844	43706	44521	45443	46647	47493	48340	49169	50183	51093	51955	52873	53776	54719	55508	56389	57302	58181	59487
38589	39770	40722	41736	42846	43717	44528	45459	46661	47506	48348	49248	50191	51115	51970	52887	53782	54738	55521	56392	57319	58208	59488
38593	39773	40738	41753	42850	43749	44539	45468	46664	47510	48355	49261	50194	51123	51990	52898	53791	54760	55534	56418	57323	58234	59490
38594	39808	40796	41768	42872	43762	44570	45472	46669	47518	48356	49266	50192	51132	51997	52921	53798	54788	55540	56470	57337	58241	59508
38596	39817	40809	41801	42915	43765	44577	45475	46698	47514	48360	49289	50260	51135	52021	52928	53800	54801	55548	56476	57339	58299	59512
38601	39825	40815	41810	42944	43768	44586	45486	46611	47546	48388	49290	50276	51136	52028	52929	53826	54813	55581	56505	57353	58337	59530
38618	39837	40816	41833	42966	43770	44599	45489	46611	47557	48391	49297	50307	51164	52034	52930	53834	54818	55568	56508	57359	58310	59535
38645	39860	40836	41844	42967	43797	44601	45492	46758	47652	48405	49301	50313	51175	52036	52937	53861	54832	55569	56510	57383	58315	59558
38655	39874	40839	41864	42975	43812	44624	45521	46777	47565	48408	49309	50323	51209	52050	52949	53870	54838	55601	56522	57410	58368	59590
38706	39882	40907	41894	42994	43849	44639	45529	46779	47591	48409	49310	50321	51223	52073	52963	53899	54841	55611	56523	57411	58373	59595
38710	39887	40943	41904	43036	43856	44639	45553	46786	47619	48424	49313	50385	51236	52085	52973	53921	54854	55638	56521	57413	58420	59636
38732	39922	40991	41911	43038	43895	44666	45578	46806	47630	48431	49323	50392	51250	52089	52958	53932	54881	55661	56528	57419	58421	59649
38745	39948	41022	41946	43073	43901	44691	45643	46811	47667	48500	49350	50415	51296	52105	53027	54010	54899	55683	56558	57443	58479	59667
38813	39961	41044	41951	43090	43908	44670	45699	46855	47670	48529	49378	50424	51298	52122	53032	54011	54906	55700	56569	57445	58596	59674
38819	39966	41063	41961	43100	43916	44716	45714	46871	47675	48580	49383	50431	51300	52144	53069	54013	54910	55713	56585	57473	58656	59705
38826	39968	41089	41974	43107	43925	44725	45725	46877	47687	48582	49388	50444	51311	52159	53072	54035	54921	55714	56610	57480	58679	59721
38833	39978	41160	41978	43141	43936	44770	45750	46879	47679	48587	49384	50442	51303	52173	53073	54042	54924	55718	56613	57542	58703	59733
38888	40001	41911	41998	43171	43973	44782	45767	46888	47698	48591	49395	50481	51341	52190	53081	54059	54928	55731	56614	57567	58740	59740
38909	40015	41203	42005	43196	43997	44808	45799	46925	47758	48622	49511	50499	51360	52105	53027	54081	54933	55744	56617	57578	58759	59757
38920	40033	41206	42108	43274	44057	45877	46974	47833	48738	49596	50593	51428	52386	53184	54195	55024	54942	55776	56628	57588	58770	59783
39012	40241	41211	42121	43312	44068	45897	46975	47846	48751	49608	50595	51437	52389	53192	54109	55043	54943	55788	56629	57599	58787	59787
39015	40266	41229	42145	43320	44103	45904	46915	47877	48748	49626	50598	51448	52391	53217	54243	55047	54921	55714	56610	57486	58696	59841
39036	40272	41309	42160	43321	44142	45911	46919	47809	48754	49634	50608	5145										

**Universal-Scheibenwasch-Apparate**  
(Fussbetätigung)

Für  
Jeden Wagen  
Europäer/  
Amerikaner



Einfache und rasche Montage  
Unzerbrechliches Gefäß

Kusterer, Zürich 8  
Telephon 34 34 30



**Öffentliches Inventar – Rechnungsruft**

Über den Nachlass des am 21. März 1959 gestorbenen

**Emil Nohl**

geb. 1904, von Laufen-Uhwiesen (Zürich), Wirt zum Restaurant Weinrebe, Zwinglstrasse 8, Zürich 4, ist das öffentliche Inventar gemäss Art. 580 ff ZGB angeordnet worden.

Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Verstorbenen aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 30. Mai 1959 beim Notariat Aussersihl-Zürich, Stauffacherstrasse 26, Zürich 4, schriftlich anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die Folgen der Nichtanmeldung gemäss Art. 590 ZGB aufmerksam gemacht.

Dergleichen werden die Schuldner des Erblassers und jedermann, der Sachen des Verstorbenen besitzt (Faustpfänder, geschlossene und offene Depots usw.) aufgefordert, sich innerst der gleichen Frist zu melden, unter Androhung von Ordnungsstrafe im Unterlassungsfalle.

Zürich, 24. April 1959. Notariat Aussersihl-Zürich:

W. Baur, Substitut.



Unkrautfreie  
Hof- und Hausplätze mit  
**NATRIUMCHLORAT**  
**“ELECTRO”**

Hersteller: Electro-Chimie, Le Day-Vallorbe  
Alteinvertrieb: Dr. R. Maier A.G. Düsseldorf-Zürich

**Lichtpausmaschine**

Modernste und erstklassige Konstruktion - grosse Leistung - konkurrenzloser Preis - Durchlaufbreite 120 cm - Preis Fr. 690.—

**Lichtpausapparat**

zum Kopieren von Briefen und Zeichnungen, Format A4  
Fr. 225.—

**Fotokopierapparat**

in einer Minute weiße Fotokopien von Briefen, Seiten aus Zeitschriften und Büchern usw.  
Fr. 395.—

Verlangen Sie unverbindliche Probestellung.  
Papiere für Fotokopien, Agfa, Gevaert usw. Lichtpauspapiere

Verlangen Sie zu Ihrem Vorteil unverbindliche Offerte.  
ARNO-AGENCE, Basel 2  
Vladuktstrasse 12 Tel. (061) 23 70 11

**Darlehen**  
bis  
**5000 Fr.**

Keine komplizierte  
Formalitäten. Wir  
garantieren absolute  
Diskretion!

Bank Prokredit  
Fribourg

Zu verkaufen

**2 Burroughs-**  
**Fakturier-**  
**maschinen**

Normalausführung, ältere  
Modelle in betriebs-  
bereitem Zustand, sehr  
günstiger Preis.  
Anfragen unter Chiffre  
K 3295 L an Publicitas Luzern.

**PATENTE**

**KIRCHHOFER,**  
**RYFFEL & CO.**  
ZÜRICH, BAHNHOFSTR. 65

**Treuhand-**  
**büros!**

Junger Buchhalter sucht  
Nebenamt für Samstag-  
morgen. Bahnhofsbureau  
vorhanden. Offeren  
unter K 53053 Q an  
Publicitas Basel.



Inserate im SHAB,  
haben stets Erfolg!

# Lagerräume

für verzierte und unverzierte Güter

In Basel, Büchs, Chiasso, Genf, Romanshorn, St. Margrethen, Schaffhausen, Vallorbe und Zürich

# Danzas

Aktiengesellschaft DANZAS & Cie.

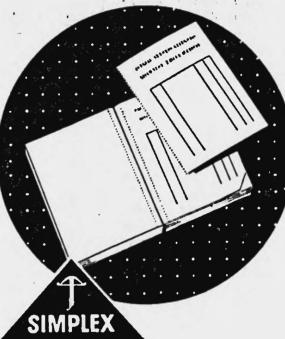
Die Steuerbehörden verlangen  
immer genauere Kontrolle aller  
Werte.

## LANDOLT'S LIEGENSCHAFTEN KONTROLLE

mit losen Blättern gibt sofort Aufschluß über Steuerwert und Rendite Ihrer Liegenschaften.

Sie ist eine erprobte Buchführung, die an Hand des beigelegten Musterbeispiels leicht einzurichten ist. Fr. 34.50

Verlangen Sie Preisliste 425.



Immer schreibbereit offen  
immer absolut flachliegend

SIMPLEX Oneo-plan-  
Durchschreibebücher, zwei- und  
dreifach, für Bestell-, Liefer- und  
Gutscheine, Quittungen, Rapport-  
und Reparatur-Formulare usw.  
Lassen Sie sich über die Vielfalt  
dieser bewährten Hilfsbücher mit  
der praktischen Griffecke in  
Ihrer Papeterie orientieren.  
Auch Spezialausführungen nach  
gegebenen Vorlagen.

SIMPLEX AG BERN POSTAOR. ZOLLIKOFEN  
BUCHDRUCKEREI / BUCHBINDEREI / LINIEREREI



### Aus Büroliquidation zu verkaufen:

1 elektr. vollautom. Rechenmaschine  
MARCHANT, sehr gepflegt, 1 elektr.  
Vervielfältigungsmaschine USA  
DICK, 1 Kassenschrank UNION, div.  
Büro-Möbel, Lederstühle.

Tel. (051) 28 95 25, Wasserwerkstr. 7,  
Zürich.

## Aktiendruck

seit Jahren unsere Spezialität  
Aschmann & Scheller AG,  
Buchdruckerei zur Prosha  
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 84

### INKASSI im Kanton Tessin

werden prompt, gewissenhaft und zu  
kulanten Bedingungen besorgt von  
LA DIFESA, G. Cappello, LUGANO  
Gegründet 1915

Verlangen Sie vom SHAB unentgelt-  
liche Zusendung von Probenummern der  
«Volkswirtschaft».

## Guter Zins + Sicher- heit

### Immer noch 4 1/4 %

auf Kassaobligationen, trotz sinkender  
Tendenz. Fest auf 4, 5, 6 und 7 Jahre.  
Bitte, den illustrierten Prospekt verlangen.

Immobilien-Bank A.G. Zürich  
Bahnhofstrasse 102 Telefon 27 36 30/31

## Mikrofilm-Apparate

für Filmbreiten 35 mm und 70 mm mit Vergrößerungs-  
einrichtung. Dasselbst fachgemäss Mikrofilm-Entwick-  
lung und -Härtung (keine Maschinenentwicklung!),  
zu vorteilhaften Preisen.

Hugo Enzmann, Oberengstringen (Zürich).  
Tel. (051) 98 84 68.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaber der nachstehenden  
schweizerischen Patente wünschen  
dieseßen zu verkaufen, in Lizenz zu  
geben oder anderweitige Vereinbarungen  
für die Fabrikation in der  
Schweiz einzugehen:

Nr. 259552 betr.: Hydraulische Umkehr-Kupplung.

Nr. 316217 betr.: Maschine zum werkstoffabtragenden Bearbeiten von elektrisch leitenden Werkstücken.

Nr. 261727 betr.: Gasturbinen-Rotor.

Nr. 275558 betr.: Kraftübertragungsgetriebe.

Nr. 275240 betr.: Gasturbinenanlage.

Nr. 313056 betr.: Erwärmungseinheit  
für Brennkraftturbinen.

Anfragen befördern:

**Kirchhofer, Ryffel & Co.**

Patentanwaltsbureau

Zürich 1

Bahnhofstrasse 56